

Distr.: General
27 January 2010
Arabic
Original: English

اتفاقية القضاء على جميع
أشكال التمييز ضد المرأة



اللجنة المعنية بالقضاء على التمييز ضد المرأة
الفريق العامل لما قبل الدورة
الدورة السادسة والأربعون
١٢-٣٠ تموز/يوليه ٢٠١٠

ردود على قائمة القضايا والأسئلة المطروحة فيما يتعلق بالنظر في
التقارير الدورية

فيجي*

* يصدر هذا التقرير دون تحرير رسمي.



رد الدولة على الأسئلة التكميلية المطروحة بشأن اتفاقية القضاء على
جميع أشكال التمييز ضد المرأة

كانون الثاني/يناير ٢٠١٠

المحتويات

الصفحة

٤	.....	ألف - لحة عامة
١٧	.....	باء - الوضع القانوني للاتفاقية، والإطار التشريعي والمؤسسي
١٨	.....	جيم - الأجهزة الوطنية المعنية بالنهوض بالمرأة
١٩	.....	دال - التدابير الخاصة المؤقتة
١٩	.....	هاء - القوالب النمطية والممارسات الثقافية التمييزية
٢٠	.....	واو - العنف ضد المرأة
٢٣	.....	زاي - الإتجار والاستغلال الجنسي
٢٣	.....	حاء - المشاركة في صنع القرار والتمثيل على الصعيد الدولي
٢٤	.....	طاء - التعليم
٢٦	.....	ياء - العمالة
٣٢	.....	كاف - الصحة
٤٤	.....	لام - الفوائد الاقتصادية والاجتماعية
٤٧	.....	ميم - المرأة الريفية
٤٩	.....	نون - الزواج والحياة الأسرية
٤٩	.....	سين - البروتوكول الاختياري وتعديل الفقرة ١ من المادة ٢٠

فيجي

ردود على قائمة القضايا والأسئلة المطروحة فيما يتعلق بالنظر في التقارير
الدورية

ألف - لحة عامة

١ - يرجى تقديم معلومات عن عملية إعداد التقرير تبين ما هي الإدارات والمؤسسات الحكومية التي أشركت فيها، وتوضح طبيعة ونطاق مشاركتها. ويرجى أيضا تقديم معلومات عن طبيعة ومدى إشراك المنظمات غير الحكومية، بما في ذلك المنظمات النسائية في إعداد التقرير. والرجاء بيان ما إذا كانت الحكومة قد اعتمدت التقرير وتم عرضه على البرلمان.

كتابة التقارير بشأن اتفاقية القضاء على جميع أشكال التمييز ضد المرأة

بدأت في عام ٢٠٠٦ عملية كتابة التقرير الدوري الثاني والثالث والرابع لدولة فيجي بشأن اتفاقية القضاء على جميع أشكال التمييز ضد المرأة وذلك بعقد حلقات عمل ومشاورات للتوعية بالاتفاقية في جميع أنحاء الدولة. وقد أُحيلت إلى المنظمات المعنية التعليقات الختامية للجنة خبراء الأمم المتحدة المعنية بالقضاء على التمييز ضد المرأة وذلك لاستكمال المعلومات وقد أُدرجت ردودها في التقرير. وترد أدناه تفاصيل ذلك:

تعليقات ختامية

توصيات اللجنة المعنية بالقضاء على التمييز ضد المرأة وحالة تنفيذها في فيجي

الاهتمامات	التوصية	الرد
١ - لا يتضمن دستور عام ١٩٩٧ ^(١) تعريفا للتمييز ضد المرأة	ينبغي أن يتناول الإصلاح الدستوري المقترح ضرورة إدماج تعريف التمييز	في الواقع يشمل الدستور جميع أشكال التمييز في المادة ٣٨ (٢). ويرد تعريف التمييز في قانون لجنة حقوق الإنسان في المادة ١٧ (١) و (٢).
٢ - عدم وجود آليات فعالة للتصدي للممارسات التمييزية وإنفاذ الحق في المساواة بين الجنسين الذي يكفله الدستور فيما يتعلق بتصرفات موظفين عموميين	تدرج الحكومة إجراء واضحا لإنفاذ الحقوق الأساسية وتسن قانون تكافؤ فرص العمل لتغطية تصرفات العناصر الفاعلة غير التابعة للدولة.	قانون لجنة حقوق الإنسان ٩٩/١٠ هو قانون تكافؤ فرص العمل في فيجي - انظر المادة ١٧ للاطلاع على تطبيقه على المجال الخاص والعمل. وتعالج لجنة حقوق الإنسان في فيجي أيضا شكاوى المرأة بشأن مجموعة من المسائل.

(١) لم يعد دستور عام ١٩٩٧ ساريا.

الاهتمامات	التوصية	الرد
وعناصر فاعلة غير تابعة للدولة.	ترد التقارير هنا بوصفها المرفق (٢).	
٣ - لا تحدد اتفاقية القضاء على جميع أشكال التمييز ضد المرأة في ولاية لجنة حقوق الإنسان في فيجي ولا تضمن لها أموال كي تواصل عملها	توسيع ولاية لجنة حقوق الإنسان في فيجي لتشمل الاتفاقية وتوفير للجنة موارد كافية من أموال الدولة.	ليس هذا صحيحا. إذ للجنة حقوق الإنسان في فيجي ولاية واسعة النطاق، وليست محددة، ومن ثم تعالج جميع حالات التمييز بما في ذلك التمييز على أساس نوع الجنس. وردا على التعليقات الختامية للجنة خبراء الأمم المتحدة المعنية بالقضاء على التمييز ضد المرأة، ذكرت لجنة حقوق الإنسان أنه لا حاجة إلى توسيع نطاق ولايتها وذلك لأن الالتزام بالاتفاقية يرد بالفعل في المادة ٤٢ (٢) (أ) من الدستور بالإشارة إلى "جميع الاتفاقيات والصكوك الدولية". إلا أن لجنة حقوق الإنسان تحتاج إلى مزيد من الموارد لتنفيذ هذه الولاية تنفيذًا كاملاً ^(١) . وتقع المسؤولية عن حماية حقوق الإنسان وتعزيزها بادئ ذي بدء على عاتق الدولة وجميع الموظفين العموميين. وتعمل لجنة حقوق الإنسان لرصد كفالة احترام هذه الحقوق في فيجي.
٤ - لا يتضمن قانون العدالة الاجتماعية و"المخطط" منظورا يتعلق بنوع الجنس.	توصي بتقييم قانون العدالة الاجتماعية و"المخطط" لتحديد أثرهما على كل من العرق ونوع الجنس لكفالة احترام المساواة بين الجنسين وحقوق الإنسان في مجتمع فيجي متعدد الثقافات والجماعي.	أوصت لجنة حقوق الإنسان في فيجي باستعراض برامج العدالة الاجتماعية وإلغاء المخطط على أساس أنه يميز ضد أفراد وينتهك المادة ٣٨ (٢) من الدستور. وقد خطت حكومة حزب سوكوسوكو دوافاتها في لوينيفانوا حينذاك لإجراء استعراض شامل للبرنامج يعالج أيضا المسائل التي أثرت في تقرير لجنة حقوق الإنسان. وأنشئت لجنة فرعية تابعة لمجلس الوزراء المعنية بتكافؤ الفرص وحقوق الإنسان للإشراف على عملية الاستعراض. بيد أن الحكومة المؤقتة أوقفت برامج المخطط والإجراءات الإيجابية لصالح الفيجيين والروتومان ووصفتها بأنها عنصرية.
٥ - ما زالت مشاركة المرأة في الحياة السياسية ووصولها إلى مواقع صنع القرار محدودة.	الأخذ بتدابير مؤقتة وفقا للمادة ٤-١ من الاتفاقية لزيادة تمثيل المرأة في المشاركة السياسية ومواقع صنع القرار على جميع المستويات.	لم تتخذ أي تدابير خاصة مؤقتة خلال الفترة التي يشملها التقرير.

الاهتمامات	التوصية	الرد
٦ - تلاحظ المشاركة النشطة لمنظمات المجتمع المدني النسائية	تعزيز مشاركة منظمات المجتمع المدني النسائية في المجالس الاستشارية وبنبغي أن تعمل مختلف الأجهزة الحكومية الأخرى معها على نحو منسق لتنفيذ خطة العمل الخاصة بالمرأة للفترة ١٩٩٩-٢٠٠٨.	المنظمات غير الحكومية النسائية من أفضل الجماعات تنظيمًا وهي تدافع بقوة عن مسائل مثل حقوق الإنسان والقضاء على العنف القائم على أساس نوع الجنس، والحد من الفقر وما إلى غير ذلك. والمنظمات غير الحكومية وهي، فريق موارد الحقوق الإقليمي، وحركة حقوق المرأة في فيجي، ولجنة الأصدقاء العالمية للتشاور، والمجلس الوطني للمرأة وحزب سوكوسوكو فاكامارا إي تاوكي، أعضاء في فرق عمل خطة العمل الخاصة بالمرأة في فيجي. وبالإضافة إلى ذلك فهي تضطلع بتدريبات وبرامج للتوعية بالاتفاقية في جميع أنحاء الدولة وفي الإقليم أيضا.
٧ - تلاحظ أن المرأة تتحمل عبئا ثقيلا يتمثل في مسؤولية مزدوجة في العمل وفي الأسرة، وأن عدد الأسر المعيشية التي على رأسها امرأة قد ازداد	توصي بوضع برنامج معجل وذي قاعدة عريضة للتنفيذ في مجال حقوق الإنسان والتدريب على مراعاة المنظور الجنساني يتضمن نشر المعلومات عن الاتفاقية بغية تغيير المواقف النمطية المقبولة.	للجنة حقوق الإنسان في فيجي بموجب الدستور ولاية عريضة ولا يمكن أن تركز على مسائل محددة فقط. وستكون هذه وظيفة وزارة شؤون المرأة وليست وظيفة اللجنة. بيد أنه يمكن أن تعمل هاتان المؤسساتتان في تعاون من أجل التوعية الأوسع نطاقا والأشمل بشأن التدريب على مراعاة المنظور الجنساني والتوعية والتدريب في مجال حقوق الإنسان.
٨ - أعربت عن القلق لأن المواقف النمطية المتأصلة تجاه المرأة في المجتمع، وفكرة أن الأسر المعيشية يجب أن يكون على رأسها رجل حصرا تشجع التمييز في العمل، وتنفي المساهمة الاقتصادية للمرأة.	تغيير القوانين والأنظمة الإدارية للاعتراف بأنه يمكن أن يكون على رأس الأسرة المعيشية امرأة، والاعتراف بمفهوم تقاسم المسؤوليات الاقتصادية ومسؤوليات الأسر المعيشية.	أدرج مصطلح 'الأعباء المتزلية' لأول مرة في الدراسة الاستقصائية لدخل ونفقات الأسر المعيشية للفترة ٢٠٠٤/٢٠٠٥ التي أجراها مكتب إحصاءات جزر فيجي.
٩ - أعربت عن القلق لأن المرأة لا تتلقى أجورا متساوية مقابل العمل متساوي القيمة الذي تقوم به مع الرجل، ولا تتاح لها فرصة متساوية للعمل والترقية، والتنصدي للتحرش الجنسي في مجال العمل فضلا عن حماية إجازة الأمومة الإلزامية.	اعتماد "مشروع قانون علاقات العمل" وإلغاء جميع قوانين العمل القديمة.	أجاز مجلس النواب مشروع قانون علاقات العمل في عام ٢٠٠٦ وصدر في نيسان/أبريل ٢٠٠٨. ودخلت السياسة بشأن التحرش الجنسي في مجال العمل حيز النفاذ في أيار/مايو ٢٠٠٨.
١٠ - تعرب عن القلق بشأن ظروف عمل المرأة في المناطق المعفية من الضرائب.	تدعو الدولة إلى الترويج لاعتماد مدونة الأخلاقيات للمستثمرين بمن فيهم المستثمرون في المناطق المعفية من الضرائب.	صدر تعميم علاقات العمل ويتضمن أحكاما لإجازة أمومة مدفوعة الأجر ويحظر الفصل من العمل لأسباب تتعلق بالحمل.

الاهتمامات	التوصية	الرد
١١ - تلاحظ مع القلق العدد الكبير من حالات العنف الإثني والعنف الموجه ضد المرأة في فترات الاضطرابات الأهلية.	تطلب إلى الدولة تعزيز مبادراتها لمكافحة العنف الموجه ضد المرأة واعتماد "قانون العنف الأسري" و"قانون الجرائم الجنسية". ويقترح أيضا "اعتماد مشروع قانون الإثبات".	مشروع قانون العنف الأسري في انتظار عرضه على البرلمان ^(٣) .
١٢ - تلاحظ اللجنة بقلق أن ازدياد مستويات الفقر والظروف الاقتصادية الضارة تقوّض المكاسب التي تم تحقيقها في مجال تعليم المرأة. وأدى هذا إلى ارتفاع عدد الفتيات اللاتي يتركن المدارس، والزواج المبكر، وحمل المراهقات، واستغلال الفتيات جنسيا.	توصي بوضع سياسات وبرامج تهدف إلى تخفيف حدة الفقر ومنع الزواج المبكر وحمل المراهقات والحيلولة دون توقف الفتيات عن الانتظام بالمدارس.	في عام ٢٠٠٤، نفذت الحكومة برنامج 'متوا' في مدرسة نبوى الثانوية في سوبا. ويتيح هذا البرنامج للمهتمين ممن تركوا الانتظام بالمدارس وكبار السن الذين توقفوا عن الدراسة الاستمرار في تعليمهم في إطار المناهج الدراسية الرئيسية للمدارس الثانوية لرعاية من يتوقفون عن الدراسة من المناطق السكنية منخفضة ومتوسطة الدخل القريبة. وعلى الرغم من أن معدل الالتحاق بالمدارس مرتفع عادة، لا يستمر سوى عدد ضئيل في استكمال البرنامج. ونسبة النجاح مرتفعة جدا، ويدرس خريجو متوا الآن في جامعة جنوب المحيط الهادئ، و ٧٥ في المائة منهم نساء. ويوجد ١٤ فتاة بين ٢٣ ممن يدرسون في معهد التكنولوجيا في فيجي. وقد أتاح هذا البرنامج فرصة ثانية لمن توقفوا عن الدراسة. كما يمكن للفتيات اللاتي تركن الدراسة نظرا لحملهن الانتظام في هذا البرنامج. وهو أحد البرامج التي يمكن أن تعتبر كاستراتيجية ثلاثية لمعالجة الحد من الفقر وإتاحة فرصة ثانية للأمهات المراهقات في سن الدراسة ومن ترك الدراسة. واستنادا إلى نسبة النجاح، يمكن استنساخ هذا البرنامج في مدارس ثانوية أخرى. بيد أن الافتقار إلى الموارد يشكل عائقا رئيسيا.
١٣ - تلاحظ مع القلق أن وفيات الأمهات والرضع تؤثر تأثيرا ضارا على المرأة في الجزر النائية. وتلاحظ أيضا ازدياد حالات الأمراض التي تُنتقل عن طريق الاتصال الجنسي وفيروس نقص المناعة البشرية/الإيدز، وسرطان عنق الرحم	تُعطى الأولوية لتخصيص الموارد اللازمة لتحسين خدمات الرعاية الصحية للمرأة، بما في ذلك المرأة في الجزر النائية، ومكافحة الأمراض التي تنتقل عن طريق الاتصال الجنسي، بما في ذلك فيروس نقص المناعة البشرية والإيدز.	في الفترة ٢٠٠٤-٢٠٠٥، أنفقت الحكومة ٢٠٠ ٢٧٦ ٢ دولار على المشاريع والبرامج الصحية التالية للمناطق الريفية والجزر الخارجية: الهندسة البيولوجية الطبية؛ ومشاريع صحة الأسرة لنماء صحة الطفل؛ والوقاية من الأمراض المعدية ومكافحتها؛ وبرامج مساعدة الإنعاش المجتمعي؛ وتقديم معدات للمراكز

(٣) تم سن مرسوم العنف الأسري لعام ٢٠٠٩ ودخل حيز النفاذ اعتبارا من العام الماضي. وللإطلاع على مزيد من الشروح، انظر السوالين ١١ و ١٢.

الاهتمامات	التوصية	الرد
وأعراض الدورة الدموية التي تشكل الأسباب الرئيسية لوفاة النساء.	الصحية ومراكز التمريض؛ ومشاريع صحة الأسرة؛ وبرامج صحة المراهقين في فيجي؛ وصيانة المراكز الصحية ومراكز التمريض، على سبيل المثال لا الحصر.	
١٤ - تلاحظ أن هجرة العاملين الفنيين في مجال الصحة أدى إلى تدهور الخدمات الصحية.	تشجع الدولة على اتخاذ تدابير تتسم بالمبادأة وتقديم حوافز لاجتذاب الفنيين الصحيين المحليين لتقديم الخدمات الصحية في فيجي.	
١٥ - تعرب عن القلق بسبب تزايد مشكلة الدعارة نتيجة للظروف الاقتصادية القاسية ومواصلة العمل بالقانون الاستعماري لعام ١٩٤٤ الذي لا يُعاقب إلا المرأة على سلوكها ومزاوتها الدعارة.	توصي بوضع برنامج شامل ومتكامل لإصلاح القانون والسياسات ووضع برنامج للأخذ بعدم تجريم إلا أعمال من يستفيدون من الاستغلال الجنسي للمرأة.	هناك أحكام تتعلق بمن يستفيدون من الاستغلال الجنسي للمرأة بموجب المادة ١٦٦ من قانون العقوبات وتنص على ما يلي: المادة ١٦٦ - (١) كل ذكر ممن: (أ) يتعیش كلياً أو جزئياً عن علم على التكسب من الدعارة؛ أو (ب) يستدرج أو يلحف باستمرار في أي مكان عام لأغراض منافية للآداب؛ يرتكب جنحة. وفي حالة ارتكاب ذلك مرة ثانية أو بصورة متكررة قد تصدر المحكمة، بموجب هذه المادة، بالإضافة إلى أي حكم بالسجن، حكماً بمعاقبة الجاني بدنياً. وعلى الرغم من وجود أحكام قانونية في هذا الشأن، نادراً ما يُعاقب الجناة في هذا الصدد، وأشارت الشرطة إلى صعوبة توجيه الاتهام للجناة نظراً لضعف التشريعات وعدم كفاية الأدلة. بيد أنه لم يتم إجراء أي تغييرات تشريعية رئيسية أو القيام ببرامج لإعادة إدماج من يزاولن الدعارة عدا بالنسبة لمنظمة قلب المرأة في العمل (وهي منظمة غير حكومية) التي تقدم التدريب للعاهرات وإعادة تزويدهن بالمهارات في برامج بديلة لكسب الرزق. ومن التغييرات الهامة نظام الهجرة الجديد الذي دخل حيز النفاذ في ٣ كانون الثاني/يناير ٢٠٠٨.

الاهتمامات	التوصية	الرد
١٦ - أعربت عن القلق لعدم تصديق فيجي على البروتوكول الاختياري.	تحث على اعتماد البروتوكول الاختياري للإتفاقية في وقت مبكر.	
		في كانون الثاني/يناير ٢٠٠٨، تم تعيين فريق مشروع يتكون من عضوين (السيدة أليسي كايكايا والسيدة ميري نامودو) وذلك لتجميع تقرير الدولة. وقد ساعد الفريق فرقة عمل يتكون أعضاؤها من شركاء من الحكومة والمنظمات غير الحكومية.
		أعضاء فرقة عمل إتفاقية القضاء على جميع أشكال التمييز ضد المرأة:
السيدة كيتي ماكاسيالي	-	مديرة شؤون المرأة (الرئيسة حتى ٢٣/٦/٢٠٠٨)
الدكتورة توكاسا لوبيني	-	مديرة شؤون المرأة (الرئيسة منذ ٢٣/٦/٢٠٠٨)
السيدة فاسيماكا ليواي	-	خبير احصائي أول، مكتب احصاءات جزر فيجي
السيدة أنجينا ديب	-	مديرة البحث والتطوير، مصرف تنمية فيجي
السيد إلياس رزاق	-	مصرف تنمية فيجي
السيدة لوسي كينيغواي	-	مديرة وحدة التمويل بالغ الصغر
السيدة رايبالوي أسينا	-	الأمين المساعد الأول، وزارة شؤون الأهالي الأصليين
السيدة جيماما فيليسوني	-	الأمين المساعد الأقدم، لجنة الخدمة العامة
السيدة فينيانا كونابولي	-	مديرة وحدة وضع المناهج الدراسية، وزارة التعليم
السيدة توكاسا غراي	-	موظفة تربوية، وزارة التعليم
السيدة شايا شاندي	-	موظفة تخطيط اقتصادي، وزارة المالية والتخطيط القومي

- السيد سولويتي دوفاجا - وزارة الصحة والمرأة والرعاية الاجتماعية
- السيدة ل. رايكونا - وزارة الصحة والمرأة والرعاية الاجتماعية
- السيد إرامي رايبى - الأمين المساعد الأقدم بالنيابة، قوة شرطة فيجي
- السيد براكاش نارايان - الأمين المساعد الأقدم بالنيابة، مدير القضاء المستعجل، قوة شرطة فيجي
- السيد جلجيت كومار - الأمين المساعد الأقدم بالنيابة، وزارة الشؤون الخارجية
- آدي فيناو توباكاو كورو - الأمين العام، سو كوسوكو فاكاماراما
- السيدة إينوا رالولو - سو كوسوكو فاكاماراما
- السيد سوريندرا شيودين - موظف شؤون عمالية أقدم، وزارة العمل

وقد عينت لجنة استشارية أيضا لتقديم الخبرة الفنية والمشورة المهنية لفريق المشروع فيما يتعلق بالكتابة الفعلية للتقرير.

- ١ - السيدة ماريا ماتافيوفا - نائب أمين لجنة الخدمة العامة
- ٢ - الاستاذ فيجاي نايدو - جامعة جنوب المحيط الهادئ
- ٣ - الاستاذ وادان نارسي - جامعة المحيط الهادئ
- ٤ - الدكتور راى نيكول - جامعة المحيط الهادئ
- ٥ - آدي فيناو تاباكو كورو - سو كوسوكو فاكاماراما إي تاوكي
- ٦ - السيدة فانيسا شانج - موظف شؤون قانونية، مكتب النائب العام

وشملت العملية برامج توعية والمشاركة في فرقة عمل اتفاقية القضاء على جميع أشكال التمييز ضد المرأة وإجراء مشاورات فردية. وقد تم الحصول على بيانات شفوية وخطية من شركاء من بينهم منظمات غير حكومية ومؤسسات أخرى تشمل جامعة جنوب المحيط الهادئ وفريق موارد الحقوق الإقليمي. وترد نتائج هذه المشاورات في عناصر تقرير الدولة بشأن الاتفاقية. وترد أدناه (أسماء ومنظمات) الشركاء من المنظمات غير الحكومية:

المشاورات مع المنظمات غير الحكومية:

- السيدة كرستين بافلوفيتش
- السيدة لافينيا بادارات
- السيدة إسيليبي ويلياكيبا
- السيدة كولاتي دراونياو
- السيدة شاردا سيگران
- آدي فيناو تاباكاو كورو
- السيدة إلينوا رالولو
- السيدة فينا سينغ - بريار
- السيدة يونائيسي فويتاكي
- السيد سوريندرا شيودين
- السيدة ميلي ماكدونالد
- السيدة ميشيل ريدي
- السيدة فرانسيس ر.
- السيدة ميري ماسيكيري
- الكابتن ميريواليسي كورينياسي
- السيدة إليني بايفاتو
- س. وايكাকা
- السيدة فاي فولتابو
- السيدة ليبا ليدوا
- السيد أسيري ليكا
- السيدة جاين علي
- جامعة جنوب المحيط الهادئ، كلية الحقوق
- جمعية الشابات المسيحية العالمية
- جمعية الشابات المسيحية العالمية
- جمعية الشابات المسيحية العالمية
- جمعية إغاثة الفقراء
- سو كوسو كو فاكاماراما
- سو كوسو كو فاكاماراما
- الرابطة النسائية للمحيط الهادئ
- رابطة المعلمين في فيجي
- وزارة العمل
- رعاية دوركاس
- حركة حقوق المرأة في فيجي
- المجلس الوطني للمرأة في فيجي
- جيش الخلاص
- جيش الخلاص
- جيش الخلاص
- جيش الخلاص
- رابطة المعلمين في فيجي
- الرابطة النسائية لمنطقة المحيط الهادئ وجنوب شرق آسيا
- وزارة العدل
- الرابطة النسائية لمنطقة المحيط الهادئ وجنوب شرق آسيا

- السيدة شارون باغوان رولز - الرابطة النسائية للمحيط الهادئ وجمعية إغاثة الفقراء
- السيدة تو كاسا غراي - وزارة التعليم
- السيدة لايسا ليوانافانوا - رعاية دور كاس
- السيد فليبو ماسوروا - أمانة جماعة المحيط الهادئ/فريق موارد الحقوق الإقليمي
- الدكتور سيتيفيني يانويانوتاوا - مدير، المجلس الوطني للمعوقين في فيجي
- السيدة سوزان نايدو - حركة حقوق المرأة في فيجي
- السيدة روسيلا راكولي - رابطة المعلمين في فيجي
- السيدة نفروي أروبيو - المجلس الوطني للمرأة
- السيدة فيكا سارو - المجلس الوطني للمرأة
- السيدة جاميما فيلسوني - لجنة الخدمة العامة
- السيدة ليا ماتايتيني - المجلس الوطني للمرأة، جمعية الشباب المسيحيات العالمية/فيجي
- السيدة سيما دولابولا - رابطة منظمات المجتمع المدني
- الدكتورة تو كاسا لوبيني - مديرة شؤون المرأة
- السيدة لوسي كيريكيريتابوا - إدارة شؤون المرأة
- السيدة فولي بالينافوتوكا - إدارة شؤون المرأة
- السيد فريد إلبورن - إدارة شؤون المرأة
- السيدة أميليا نيروبا - إدارة شؤون المرأة
- السيدة تالي فيمون - جيش الخلاص
- السيدة مارسيو رافاي - رابطة نساء روتوما
- السيدة ك. فيساييتو - رابطة نساء روتوما

وقد عُرض التقرير الدوري للدولة بشأن اتفاقية القضاء على جميع أشكال التمييز ضد المرأة على مجلس الوزراء في تشرين الثاني/نوفمبر ٢٠٠٨ وتم إقراره.

٢ - يُرجى تقديم معلومات عن الخطوات التي اتخذتها الدولة الطرف لتحسين جمع البيانات المصنفة حسب نوع الجنس بشأن جميع المجالات التي تتناولها الاتفاقية، وعن كيفية استخدام تلك البيانات في وضع السياسات والبرامج وفي رصد التقدم صوب تحقيق المساواة بين المرأة والرجل بحكم الواقع.

ترى الدولة ضرورة جمع بيانات مصنفة حسب نوع الجنس في جميع مجالات الاتفاقية كضرورة عاجلة منذ أُرسِل التقرير الدوري الثاني والثالث والرابع في تشرين الثاني/نوفمبر ٢٠٠٨. وفي فيجي، تنتهج المنظمات المختلفة طرقاً مختلفة فيما يتعلق بجمع البيانات من أجل الاضطلاع بذلك وملكتب إحصاءات جزر فيجي طرقه الخاصة. وبعد التشاور مع شركاء التنمية، اقترح ذلك المحفل ضرورة إصدار تشريع خاص يكفل جمع بيانات مصنفة حسب نوع الجنس في جميع مراكز جمع البيانات. وفي غضون ذلك، لدى بعض الوزارات والإدارات، مثل الصحة والتعليم ولجنة الخدمة العامة، مصرف بيانات مصنفة حسب نوع الجنس واستخدمت المعلومات في صياغة سياسات جديدة، مثل برامج الصحة الإنجابية وسياسة تكافؤ فرص العمل، على سبيل المثال لا الحصر.

وينص بوضوح على ضرورة تحسين جمع البيانات المصنفة حسب نوع الجنس في خطة التنمية الاستراتيجية الوطنية المعروفة باسم خارطة الطريق نحو الديمقراطية والتنمية الاقتصادية - الاجتماعية المستدامة ٢٠٠٩-٢٠١٤، وتُعالج هذه المسألة في الخطة المشتركة السنوية للوزارة لعام ٢٠١٠ وخطة عمل إدارة شؤون المرأة لعام ٢٠١٠ وخطة العمل الوطنية الخاصة بالمرأة للفترة ٢٠١٠-٢٠١٩.

١٩ خارطة الطريق نحو الديمقراطية والتنمية الاقتصادية - الاجتماعية المستدامة للفترة ٢٠٠٩-٢٠١٤

المساواة بين الجنسين وتطور المرأة

الهدف: تحقيق المساواة بين الجنسين وتمكين المرأة		
مؤشرات الأداء الرئيسية	الاستراتيجيات	هدف السياسة
زيادة حصة النساء من الأعمال مدفوعة الأجر في القطاع غير	استعراض وتنفيذ ورصد القوانين المتعلقة باتفاقية الأمم	تحقيق المساواة بين الجنسين وتمكين المرأة عن طريق

الهدف: تحقيق المساواة بين الجنسين وتمكين المرأة		
مؤشرات الأداء الرئيسية	الاستراتيجيات	هدف السياسة
الزراعي من ٣٥,٩ في المائة إلى ٣٧,٩ في المائة بحلول عام ٢٠١١ (الأهداف الإنمائية للألفية).	المتحدة للقضاء على جميع أشكال التمييز ضد المرأة (المواد ١-١٣)؛ تعزيز	المشاركة التامة في الأعمال التجارية وعملية صنع القرار من خلال دعم الاضطلاع بمشاريع حرة في القطاعين غير النظامي والنظامي وعمليات صنع القرار
• بلوغ نسبة ١ إلى ١ بين البنات والبنين في مرحلتي التعليم الابتدائي والثانوي معا (الأهداف الإنمائية للألفية).	• مؤسسات تعميم المنظور الجنساني؛ تنفيذ خطة العمل الوطنية الخاصة بالمرأة؛ وسن مشروع قانون العنف الأسري، والتدريب من أجل التوعية بقانون الأسرة، وكفالة توقيع عقوبات مناسبة، بما في ذلك المشورة، على جرائم العنف ضد المرأة والطفل.	
• ألا تقل نسبة مديرات ووكيلات ومساعدات مديري المدارس عن ٢٥ في المائة بحلول عام ٢٠١١.	• زيادة قدرة المرأة وإمكانية ممارستها أنشطة مدرة للدخل بما في ذلك المؤسسات الصغيرة والمتوسطة.	
• ألا تقل نسبة الرئيسات التنفيذيات في الحكومة عن ٢٠ في المائة بحلول عام ٢٠١١.	• وضع برامج تنمية (استعراض التنمية الاجتماعية والاقتصادية للمرأة) موجهة للمرأة في الإصلاح الزراعي والتكافؤ في فرص التدريب على جميع المستويات في الحكومة.	
• وجود امرأة واحدة على الأقل في كل مجلس إدارة حكومي أو لجنة أو محكمة أو مجلس أو هيئة.	• تمكين المرأة، لا سيما المرأة الريفية، عن طريق التدريب على القيادة والتوعية بمسائل	
• ألا تقل نسبة المقاعد التي تشغلها النساء في البرلمان الوطني والمجالس البلدية المنتخبة عن ٢٠ في المائة (الأهداف الإنمائية للألفية).		
• زيادة عدد النساء اللاتي يحصلن على دعم بالتمويل بالغ الصغر من ١٠٠ ٥ امرأة في عام ٢٠٠٦ إلى ما لا يقل عن ١٩ ٥٠٠ امرأة بحلول عام ٢٠١٠.		

الهدف: تحقيق المساواة بين الجنسين وتمكين المرأة		
مؤشرات الأداء الرئيسية	الاستراتيجيات	هدف السياسة
<ul style="list-style-type: none"> ● رصد وتحليل قضايا العنف الأسري التي تسجلها الشرطة. ● توفير بيانات مصنفة حسب نوع الجنس. ● الحفاظ على التعادل بين الشابات والشبان بنسبة ٥٠ في المائة. ● التعادل الكامل للإناث (٥٠ في المائة) في المجموعات المهنية الثلاث العليا في الفئة العمرية المتقدمة. ● زيادة نسبة الإناث اللاتي يعتبرن "ناشطات اقتصادياً" من ٣١ في المائة في الفترة ٢٠٠٤-٢٠٠٥ إلى ٣٧,٩ في المائة بحلول عام ٢٠١١. ● تخفيض أعباء الأعمال المنزلية للناشطات اقتصادياً من ١٤ ساعة في الأسبوع إلى أقل من ٥ ساعات بحلول عام ٢٠١١. ● تحسين متوسط العمل مدفوع الأجر للناشطات اقتصادياً بالمقارنة مع الرجل من ١٧ في المائة إلى أقل من ١٠ في المائة بحلول عام ٢٠١١. ● بلوغ نسبة ١ إلى ١ بين البنات والبنين في مرحلتي التعليم الابتدائي 	<ul style="list-style-type: none"> ● حقوق الإنسان وحقوق السكان الأصليين، والصحة ونوعية الحياة عن طريق الشراكة والتواصل الشبكي والتنسيق مع الجماعات النسائية وزيادة التعاون والشراكة مع المنظمات غير الحكومية. ● تعميم منظور نوع الجنس في جميع الخطط الاستراتيجية للوزارات وخططها المشتركة وخطط عملها. ● تعزيز الجماعات النسائية لزيادة الوعي بالدور الذي تؤديه المرأة في المجتمعات. ● عقد حلقات عمل للتوعية بمنظور نوع الجنس على الصعيد الوطني وصعيد المناطق المحلية (بما في ذلك القرى). ● تعبئة المزيد من منظمات الرجال والشبان والتواصل الشبكي معها للعمل كمدافعين عن مسائل نوع الجنس. ● زيادة الشراكة مع الجماعات 	

الهدف: تحقيق المساواة بين الجنسين وتمكين المرأة		
مؤشرات الأداء الرئيسية	الاستراتيجيات	هدف السياسة
والشانوي معا (الأهداف الإنمائية للألفية).	النسائية على صعيد المجتمع المحلي والمنظمات غير الحكومية ومنظمات المجتمع المدني للاضطلاع ببرامج تمكين للمرأة.	
● ألا تقل نسبة مديرات ووكيلات ومساعدات مديري المدارس عن ٢٥ في المائة بحلول عام ٢٠١١.	● زيادة الشراكة مع مؤسسات البحث مثل الأوساط الأكاديمية لتوفير بحوث ونتائج قائمة على الأدلة من أجل اتخاذ مقررات مدروسة تتعلق بالسياسات.	
● ألا تقل نسبة الرئيسات التنفيذيات في الحكومة عن ٢٠ في المائة بحلول عام ٢٠١١.	● دعم المنظمات المحلية والإقليمية للمشاركة مع منظمات المجتمع المدني لحقوق المرأة وجماعات نساء السكان الأصليين للدفاع عن مبادرات المساواة بين الجنسين والنهوض بها.	
● وجود إمراة واحدة على الأقل في كل مجلس إدارة حكومي أو لجنة أو محكمة أو مجلس أو هيئة.	● اعتماد نظام معلومات مركزي لإدارة البيانات والمعلومات يعكس إحصاءات الجنسين والمؤشرات المصنفة حسب العرق والسن والإعاقة وحالة العمل وغيرها من الحالات ذات الصلة.	
● خفض المعدل الفعلي للبطالة من ٣٥ في المائة إلى أقل من ٢٥ في المائة بحلول عام ٢٠١٢.	● رصد وتحليل قضايا العنف الأسري التي تسجلها الشرطة.	
● زيادة عدد النساء اللاتي يحصلن على دعم التمويل بالغ الصغر من ١٠٠ ٥ إمراة في عام ٢٠٠٦ إلى ما لا يقل عن ١٩ ٥٠٠ إمراة بحلول عام ٢٠١٠.	● توفير بيانات مصنفة حسب نوع الجنس.	

باء - الوضع القانوني للاتفاقية، والإطار التشريعي والمؤسسي

٣ - بالنظر إلى التطورات السياسية التي حدثت مؤخراً في الدولة الطرف، يُرجى تقديم معلومات عن الإطار التشريعي والمؤسسي المعمول به حالياً في الدولة الطرف، وخاصة فيما يتعلق بالتمييز ضد المرأة.

يلغي مرسوم العنف الأسري لعام ٢٠٠٩ المصالحة ويسمح بالإجراءات القانونية بأن تتخذ مجراها بمجرد الإبلاغ عنها. ويرغم عدم وجود دستور، تنفيذ تعميمات ومراسيم وما زالت التشريعات الحالية نافذة. ويتضمن الإطار التشريعي ما يلي: تعميم علاقات العمل لعام ٢٠٠٧؛ وقانون الأسرة لعام ٢٠٠٣؛ ومرسوم (تعديل) قانون الزواج لعام ٢٠٠٩؛ ومرسوم العنف الأسري لعام ٢٠٠٩؛ ومرسوم الإجراءات الجنائية لعام ٢٠٠٩، ومرسوم الجرائم ومرسوم الأحكام والعقوبات لعام ٢٠٠٩.

وفيما يتعلق بالإطار المؤسسي، هناك آليات بالفعل في إنتظار التنفيذ. وبالإضافة إلى ذلك، أُجريت إصلاحات وحُدد عدد من المراحل حتى إجراء الانتخابات العامة في عام ٢٠١٤. ولا بد من استخدام هذه التطورات لتشمل مسائل المرأة ونوع الجنس، كما هو منصوص عليه في الإطار الوطني، "خارطة الطريق نحو الديمقراطية والتنمية الاقتصادية - الاجتماعية المستدامة للفترة ٢٠٠٩-٢٠١٤". ويشمل الإطار المؤسسي ما يلي: خطة العمل الخاصة بالمرأة ٢٠١٠-٢٠٢٠، سياسة تكافؤ فرص العمل في لجنة الخدمة العامة؛ والسياسة المعنية بالتحرش الجنسي في مكان العمل (تعميم علاقات العمل لعام ٢٠٠٧)؛ واستعراض أحكام وشروط عمل الموظفين العموميين وأوامر عامة بشأن العمال والعاملات في الخدمة المدنية.

٤ - أوصت اللجنة، في ملاحظاتها الختامية السابقة (A/57/38، الفقرة ٤٧)، بأن تدرج الدولة الطرف تعريفاً للتمييز في إصلاحها الدستوري وأن تضمنه إجراء واضحاً لإعمال الحقوق الأساسية. يُرجى تقديم معلومات عن الخطوات التي اتخذتها الدولة الطرف لإدراج تعريف للتمييز بشكل يتماشى مع المادة ١ من الاتفاقية، وعن الإجراءات التي وُضعت من أجل إعمال هذه الحقوق.

سيبدأ الإعداد للدستور والمشاورات بشأنه في عام ٢٠١٢، وبناءً على ذلك لسنا على علم بعد بأحكامه.

٥ - الرجاء تقديم أحدث المعلومات عن المبادرات التي اضطلعت بها الدولة الطرف بغية تعميم مبادئ الاتفاقية، فضلاً عن الملاحظات الختامية للجنة عقب النظر في التقرير الأولي للدولة الطرف، بما في ذلك ترجمة هاتين الوثيقتين إلى اللغات الرسمية للبلد. ويُرجى

أيضا تقديم معلومات محدثة عن الأنشطة التي اضطلعت بها الدولة الطرف من أجل توفير التدريب للمتخصصين في مجال القانون، بمن فيهم المحامون والقضاة والمدعون العامون، فضلا عن سائر العناصر المسؤولة عن تنفيذ الأحكام المنصوص عليها في الاتفاقية.

لم يكن تنفيذ التدريب للتوعية بالاتفاقية على جميع المستويات من المجتمعات المحلية حتى مستوى السياسات برنامجا رئيسيا لإدارة شؤون المرأة فقط وإنما كان أيضا برنامجا رئيسيا لشعبة تدريب الخدمة العامة والمحامين الجدد كذلك. وهو يشكل عنصرا رئيسيا في برامج التوجيه للمحامين الجدد (منظور نوع الجنس لها والاتفاقية أيضا) في حين تشكل الاتفاقية جزءا من عنصر برامج التدريب لدى وزارة شؤون المرأة لمحو الأمية القانونية وبرامج التدريب على مراعاة نوع الجنس لديها أيضا.

وقد تُرجمت مواد الاتفاقية إلى اللغتين السدارجتين الرئيسيتين وهما الفيجية والهندوستانية وطبعت صحائف وقائع وكراسات وعُمرت في جميع أنحاء الدولة. ونُشرت الملاحظات الختامية على التقرير الأولي على جميع أصحاب المصلحة قبل كتابة التقرير الدوري للدولة.

جيم - الأجهزة الوطنية المعنية بالنهوض بالمرأة

٦ - يُرجى تقديم معلومات محدثة عن الأجهزة الوطنية الراهنة المسند إليها ولاية تنفيذ الاتفاقية، وخاصة عن التغييرات التي طرأت على وزارة شؤون المرأة التي تم مؤخرا تقليصها فأصبحت إدارة داخل وزارة الصحة والخدمات الاجتماعية. ويُرجى أيضا تبيان الموارد البشرية والمالية المخصصة للإدارة الجديدة وأثر هذه التغييرات على خطة العمل الخاصة بالمرأة (١٩٩٨-٢٠٠٨).

أسندت إلى إدارة شؤون المرأة منذ إنشائها كوزارة في عام ١٩٨٧ ولاية أن تكون المستشار الرئيسي للحكومة بشأن مسائل تطور المرأة ونوع الجنس وهي تعمل أيضا من أجل القضاء على الممارسات التمييزية ضد المرأة. وفي عام ٢٠٠٨، أصبحت إدارة تابعة لوزارة الصحة ولها ميزانية سنوية تبلغ ٣٠٠ ٠٠٠ دولار. وكانت هذه هي ميزانيتها منذ عام ١٩٩٨ بعد إعلان خطة العمل الخاصة بالمرأة للفترة ١٩٩٩-٢٠٠٨. وبلغ مجموع عدد موظفيها ٤٠ موظفا حتى العام الحالي وبعد نقل موظفين منهم أصبح مجموع موظفيها ٣٨ موظفا. وقد زادت الميزانية لتصبح ٣٥٠ ٠٠٠ دولار في عام ٢٠٠٩ وأصبح عدد موظفيها ٤٠ موظفا ثم انخفضت إلى ٣٠٠ ٠٠٠ دولار في عام ٢٠١٠ وأصبح عدد موظفيها ٣٨ موظفا.

دال - التدابير الخاصة المؤقتة

٧ - وفقا لتقرير الدولة الطرف (CEDAW/C/FJI/4، الفقرة ١٢٣)، لم توضع خلال الفترة المشمولة بالتقرير أي تدابير خاصة مؤقتة للاسراع بتحقيق المساواة بين الرجل والمرأة بحكم الواقع. فيرجى وصف العراقيل القائمة في هذا الصدد والتدابير المتخذة للتغلب عليها.

الاصلاحات الانتخابية تنص خارطة الطريق نحو الديمقراطية والتنمية الاقتصادية - والبرلمانية الاجتماعية المستدامة للفترة ٢٠٠٩-٢٠١٤ على استعراض العملية الانتخابية لتعزيز التسامح العنصري والوحدة والقضاء على السياسات القائمة على العرق، التي تشكل عقبة كأداء أمام التنمية الوطنية. وستتخذ الخطوات اللازمة لصياغة الإطار الدستوري والقانوني المناسب لتيسير اعتماد النظام الانتخابي والبرلماني للبلد بموجب الدستور الجديد لعام ٢٠١٢. وتشمل المسائل الإضافية الأخرى التي ستعالج ما يلي: حجم البرلمان وتشكيله؛ والتصويت الإلزامي؛ وسن التصويت؛ وأهلية المرشحين؛ وقيود الإقامة على حق التصويت؛ وقواعد وأنظمة انتخابية لكفالة إجراء انتخابات عامة حرة ونزيهة؛ وتعزيز قدرة هيئات إدارة الانتخابات.

ومن أجل تحقيق هدف إجراء انتخابات عامة حرة ونزيهة والتمثيل المناسب في البرلمان ومجلس الوزراء، المنصوص عليه في خارطة الطريق للفترة ٢٠٠٩-٢٠١٤، تتضمن خطة العمل الخاصة بالمرأة للفترة ٢٠١٠-٢٠١٩ أحكاما لإدراج تدابير خاصة مؤقتة في الدستور كبرامج لإجراءات إيجابية من أجل تمكين مشاركة المرأة في البرلمان وتشمل قاعدة تنص أحكامها على تمثيل المرأة بأعداد كبيرة في سلم الأحزاب السياسية. ورغم أنه لم تتخذ أي تدابير خاصة مؤقتة خلال الفترة المشمولة بالتقرير، فإن خطة العمل الخاصة بالمرأة، بوصفها تدبيرا لإجراء انتخابات عامة حرة ونزيهة والتمثيل المناسب في البرلمان ومجلس الوزراء بموجب خارطة الطريق، تعتبر كتدبير للامتثال للالتزام الدولة بالاتفاقية.

هاء - القوالب النمطية والممارسات الثقافية التمييزية

٨ - يُشير التقرير (CEDAW/C/FJI/4، الفقرة ١٢٨) إلى أن فيجي مجتمع أبوي حيث يعتبر الرجال عموما قادة ومسؤولين عن اتخاذ القرارات بينما ينتظر من النساء تنفيذ تلك القرارات، وأن هذا الأمر ينطبق على كافة المجموعات الإثنية. ويُرجى تبيان التدابير الملموسة القائمة أو المعتمدة، بما في ذلك مراجعة الكتب المدرسية لتلافي النماذج النمطية الجنسانية، وتغيير أنماط السلوك الاجتماعي والثقافي للنساء والرجال تمشيا مع الفقرة (أ) من المادة ٥ من الاتفاقية، وكذلك أي تقدم تحقق في تنفيذ تلك التدابير.

تجري إدارة شؤون المرأة تدريباً للتوعية بالمنظور الجنساني كاستراتيجية لتخفيف وطأة نزعات القوالب النمطية في مجتمعنا الأبوي. ويُجرى التدريب للتوعية بالمنظور الجنساني في الشعب الأربع للمجتمعات المحلية وشركاء التنمية (المنظمات غير الحكومية والوزارات/الإدارات الحكومية الأخرى) وتمخض عن زيادة مشاركة المرأة في محافل صنع القرار على الصعيد الريفي - المجتمعي. ويحظى هذا النوع من التدريب للتوعية بتقدير كل من الرجال والنساء حيث أنه يطلعهم على مختلف الأدوار الجنسانية التي يؤديونها والكيفية التي يؤثر بها هذا على العلاقات بين الجنسين في المجتمع والأسر ومكان العمل.

وتقوم إدارة شؤون المرأة في الوقت الراهن باستعراض دليل التدريب للتوعية بالمنظور الجنساني الذي سيستخدم كأداة تدريبية نموذجية للإدارة. وتُجري وزارة التعليم، عن طريق وحدة وضع المناهج الدراسية التابعة لها، مشاورات مستمرة مع الوزارات المختصة لاستعراض المناهج الدراسية لتعليم الحياة الأسرية. ويجري الاضطلاع بذلك عن طريق استعراض بعض الكتب الدراسية المقررة لإزالة القوالب النمطية القائمة على نوع الجنس. وقد بدأت فرقة العمل في العام الماضي السعي من أجل إدخال برنامج تعليم الحياة الأسرية في المرحلة الابتدائية لكي يصبح مادة يُمتحن فيها الطلاب. وتمثل إدارة شؤون المرأة في هذه اللجنة لكفالة مراعاة التغييرات التي تُجرى على الكتب المدرسية المقررة أو المناهج الدراسية للمنظور الجنساني.

واو - العنف ضد المرأة

٩ - أهابت اللجنة في ملاحظاتها الختامية السابقة (A/57/38، الفقرة ٥٩)، بالدولة الطرف أن تكثف جهودها لمنع ومكافحة العنف ضد المرأة، بما في ذلك العنف الأسري، وأن تعتمد التشريعات ذات الصلة. واعتباراً للتوصية العامة رقم ١٩ للجنة بشأن العنف ضد المرأة، يُرجى تبيان التقدم المحرز في اعتماد تشريعات تمنع صراحة العنف ضد المرأة، والخطوات المتخذة لوضع استراتيجية شاملة لمكافحة جميع أشكال العنف ضد المرأة، تتضمن: مقاضاة الجناة؛ وتقديم المساعدة للضحايا، بما في ذلك المأوى، والحصول على المساعدة القانونية وتنفيذ برامج بناء القدرات والتوعية لفائدة عدة مجموعات مثل الشرطة والمحامين والعاملين في المجالين الصحي والاجتماعي، وفي سلك القضاء، فضلاً عن عامة الناس.

أصدرت الدولة التشريعات التالية بعد تقديم التقرير الدوري في عام ٢٠٠٨.

١ - مرسوم بشأن العنف الأسري لعام ٢٠٠٩

يوفر هذا المرسوم حماية أكبر من العنف الأسري لتوضيح واجبات الشرطة في هذا الشأن، وإصدار أوامر زجرية للعنف الأسري وغير ذلك من التدابير لتعزيز سلامة ضحايا العنف الأسري ورفاههم وتعزيز إعادة تأهيل مرتكبي العنف الأسري لمسائل ذات صلة. وتشمل هذه التدابير الأخرى أوامر تعويض وأوامر شغل تأمر بموجبها المحكمة مرتكبي هذا الجرم بدفع تعويض نقدي للضحية (أو للضحايا) ونقل شغل المسكن للضحية مما يحول دون فقدان الضحية للمأوى في منزل الزوجية. وقد أعقب المرسوم بشأن العنف الأسري، الذي صدر في آب/أغسطس ٢٠٠٩، تدريب مكثف في تشرين الثاني/نوفمبر للمدعين العموميين، ومحامي المساعدة القانونية، وموظفي مصالح المرأة وإحصائيي الرعاية الاجتماعية وأعضاء الهيئة القضائية للتوعية بالمرسوم وتنفيذه.

٢ - مرسوم الأحكام والعقوبات لعام ٢٠٠٩

يوفر هذا المرسوم نصا شاملا للحكم على الأشخاص المدانين بجرائم وإصلاح العمليات التي تنطبق على توقيع العقوبات في قوانين فيجي وتحديد وإنفاذ طائفة من خيارات الأحكام التي تفرضها المحاكم والغرض المتصل بذلك. وبموجب المادة ٤ (٣) من المرسوم، يُطلب من المحاكم إيلاء اعتبار خاص للأحكام التي توقع على مرتكبي العنف الأسري. ويشمل ذلك الخصائص البدنية والنفسية وغيرها من خصائص الجريمة بما في ذلك عمر الضحية، وما إذا كانت الضحية حاملا وما إذا كانت الضحية تعاني من أي إعاقة. وتشمل أيضا وجود أطفال أثناء ارتكاب الجريمة، وأثر العنف على الضحية (الأثر العاطفي والنفسي والبدني) وأي مشقة أو خلع أطراف تعاني منه الضحية. ويتصل بذلك أيضا سلوك مرتكب الجرم وأي عمل يبين أنه يتحمل المسؤولية عن ارتكاب العنف.

وبموجب المادة ١٠ من المرسوم، قد تصدر على معتاد ارتكاب الجرائم الجنسية أحكام بالسجن لمدة أطول إذا أظهر سجل جرائمه السابقة أنه قد أصبح خطرا يهدد المجتمع.

٣ - مرسوم الإجراءات الجنائية لعام ٢٠٠٩

يلغي هذا المرسوم قانون الإجراءات الجنائية (الفصل ٢١) ويوفر أحكاما شاملة فيما يتعلق بالسلطات والإجراءات التي تطبق فيما يتصل باعتقال المجرمين

وإجراء المحاكمات الجنائية ومسائل ذات صلة. وتشكل عدة إصلاحات جزءاً من هذا المرسوم الذي يعالج العنف ضد المرأة. ومنها إلغاء تقديم الضحية ما يعزز إثبات الحكم بموجب المادة ١٢ (٩). ومنها أيضاً أنه لا يمكن بموجب المادة ١٣٠، استجواب الضحية أو استجوابها من قبل الخصم في قضية جنسية بناء على التاريخ الجنسي السابق للضحية دون إذن من المحكمة ولا يمكن منح هذا الإذن إلا في ظروف محدودة.

٤ - مرسوم الجرائم لعام ٢٠٠٩

يُلغى هذا المرسوم قانون العقوبات ويوفر أحكاماً شاملة تتصل بعناصر المسؤولية الجنائية ويصف مجموعة من الجرائم وأغراض ذات صلة. وتغير هذه الجرائم تعريف الجرائم الجنسية بما في ذلك الإغتصاب. ويُعرّف الإغتصاب الآن بإيلاج عضو من أعضاء الجسد أو شيء (بما في ذلك الأدوات) في الفرج أو المهبل أو الشرج دون رضا الطرف الآخر وإيلاج قضيب الرجل في الفم.

ويتسم هذا التعريف بأنه محايد من ناحية نوع الجنس ويشمل بصورة خاصة اللواط. كما أنشئت مجموعة شاملة من جرائم الاعتداء الجنسي ووضع تعريف للجريمة التغرير بأشخاص بغرض ارتكاب فعل فاضح. وتم أيضاً الآن توسيع نطاق جرائم البغاء لتشمل للمرة الأولى تجريم الأشخاص الذين يحصلون على خدمات المشتغلين أو المشتغلات بالجنس. وتم الآن توسيع نطاق جريمة قتل الرضع لتُتيح للمحكمة دراسة العوامل الاجتماعية التي تؤدي إلى أن تقتل المرأة أطفالها الرضع.

وفي النهاية يفي مرسوم الجرائم الآن بالتزامات فيجي بموجب نظام روما الأساسي ويشمل ارتكاب جرائم ضد الإنسانية والإبادة الجماعية التي قد تُرتكب بموجب أفعال الإغتصاب والعبودية الجنسية والاسترقاق الجنسي. وهي تشمل أيضاً الاتجار بالنساء والأطفال بما يتفق مع التعريف الدولي للاتجار.

١٠ - يشير تقرير الدولة الطرف (CEDAW/C/FJI/4، الفقرة ١٣٦) إلى دراسة أُجريت مؤخراً سلطت الضوء على العقبات التي تواجهها الوحدات المعنية بالجرائم الجنسية في إنجاز ولاياتها بفعالية وفي الموعد المقرر، بما في ذلك نقص الموارد، وعدم توافر ضباط الشرطة، ومواقف الضباط غير المبالية والعدائية عندما يتعاملون مع الضحايا. فيرجى تبيان الخطوات الملموسة التي اتخذتها الدولة الطرف استجابة لهذه الشواغل.

أجرت وحدة الجرائم الجنسية تحسينات فيها بعد إرسال التقرير الدوري الأخير. وتعمل الوحدة الآن تحت فرع التحقيقات الجنائية في قوة شرطة فيجي. ومع إعلان المراسيم

الأربعة^(٤)، زاد تحديد الدور الذي تؤديه قوة شرطة فيجي في قضايا العنف الأسري والعنف القائم على نوع الجنس. وهذه خطوة إيجابية اتخذتها الدولة من أجل الامتثال للالتزامات الواردة في الاتفاقية. وعلاوة على ذلك، يتلقى جميع كبار ضباط الشرطة تدريباً على الجرائم الجنسية والعنف الأسري والجرائم ضد الطفل.

زاي - الاتجار والاستغلال الجنسي

١١ - يُرجى تقديم إحصاءات، في حال توافرها، عن الاتجار بالنساء والفتيات وعن عدد المشتغلات بالبغاء، بمن فيهن الضالعات في السياحة الجنسية. والرجاء تقديم مزيد من التفاصيل عن القوانين والتدابير المعتمدة لمنع الاتجار والاستغلال لأغراض البغاء والمعاقبة عليهما، تمثيلاً مع المادة ٦ من الاتفاقية، وكذلك عن التدابير المتخذة لتأهيل النساء الراغبات في الإقلاع عن البغاء ودعمهن وإعادة إدماجهن في المجتمع.

كجزء من التدابير الرامية إلى معالجة مسألة الاتجار بالأشخاص، يتناول مرسوم الجرائم لعام ٢٠٠٩ تحت المواد من ١١١ إلى ١٢١ على وجه التحديد جريمة "الاتجار بالأشخاص والأطفال". وهو لا يتناول الاتجار الدولي بهم فحسب وإنما الاتجار المحلي بهم أيضاً. وتوقع عقوبات مشددة بموجب هذا التشريع حيث تفرض أحكام بالسجن لمدة لا تقل عن ١٢ سنة ولا تزيد عن ٢٥ سنة على مرتكبي هذا الجرم. وبعد أن أنشأ القانون جرائم محددة تتعلق بالاتجار بالأشخاص، تلتزم قوة الشرطة بالاحتفاظ بإحصاءات عن البلاغات والأحكام القضائية في هذا الشأن. وقد دخل المرسوم حيز النفاذ في ١ شباط/فبراير ٢٠١٠.

١٢ - يُرجى تقديم معلومات عن أعمال المادة ١٦٦ من قانون العقوبات التي تنص على معاقبة الذين يستترزون من استغلال النساء في البغاء.

كما أُشير إليه من قبل، أُلغى مرسوم الجرائم لعام ٢٠٠٩ قانون العقوبات وأورد أحكاماً شاملة فيما يتعلق بعناصر المسؤولية الجنائية ووصف نطاقاً من الجرائم والأغراض ذات الصلة. وفي المرسوم الجديد، يواجه الأشخاص الذين يستترزون من الاستغلال الجنسي للنساء عقوبة السجن لمدة لا تقل عن ١٢ سنة ولا تزيد عن ٢٥ سنة جراء جرائمهم.

(٤) مرسوم العنف الأسري لعام ٢٠٠٩، ومرسوم الأحكام والعقوبات لعام ٢٠٠٩، ومرسوم الإجراءات الجنائية لعام ٢٠٠٩، ومرسوم الجرائم لعام ٢٠٠٩.

حاء - المشاركة في صنع القرار والتمثيل على الصعيد الدولي

١٣ - يعكس تقرير الدولة الطرف (CEDAW/C/FJI/4)، الفقرات ١٤٨-١٨١، تدني تمثيل المرأة في الحياة السياسية والحياة العامة. وقد حثت اللجنة، في ملاحظاتها الختامية السابقة (A/57/38)، الفقرة ٥١) الدولة الطرف على الأخذ بتدابير خاصة مؤقتة، وفقا للفقرة ١ من المادة ٤ من الاتفاقية، لزيادة تمثيل المرأة في الجمعيات الوطنية والمحلية وفي مناصب صنع القرار من جميع المستويات. فيرجى وصف التدابير التي اتخذتها الدولة الطرف لتحسين الوضع على الصعد المحلي والوطني والدولي.

يُرجى الرجوع إلى الرد بشأن التدابير الخاصة المؤقتة على السؤال ٧.

وعلاوة على ذلك، تم التوصل إلى وضع ٣٨ ناتجا حكوميا للفترة ٢٠١٠-٢٠١٤. وهي توفر نواتج استراتيجية لجميع قطاعات الاقتصاد للفترة ٢٠١٠-٢٠١٤ تستخدم في الخطة المشتركة السنوية لجميع الوزارات. وتستند هذه النواتج إلى "خارطة الطريق نحو الديمقراطية والتنمية الاقتصادية - الاجتماعية المستدامة للفترة ٢٠١٠-٢٠١٤". وعنوان الناتج رقم ٣٢ هو "المساواة بين الجنسين ودور المرأة في التنمية". وينص بيان الناتج على ما يلي: "تحقيق المساواة بين الجنسين وتمكين المرأة". ويبين هذا التزام الحكومة بكفالة مشاركة المرأة وتمكينها على الصعد المحلي والوطني والدولي للمجتمع في فيجي.

وقد قامت وزارة شؤون المرأة، كما أوعزت الحكومة إليها، بإدراج استراتيجيات تحقيق هذا الناتج في خطة العمل الخاصة بالمرأة للفترة ٢٠١٠-٢٠٢٠.

طاء - التعليم

١٤ - أوصت اللجنة، في ملاحظاتها الختامية السابقة (A/57/38)، الفقرة ٦١)، بتطبيق سياسات وبرامج تهدف إلى الحد من الفقر ومنع الزواج المبكر وحمل المراهقات وإلى الحيلولة دون انقطاع الفتيات عن التعليم. فيرجى تقديم مزيد من التفاصيل عن البرامج التعليمية المتاحة للفتيات والنساء اللواتي انقطعن عن الدراسة قبل التخرج أو بلوغ السن القانونية لترك الدراسة، ولا سيما الخطط القائمة لتوسيع نطاق برنامج "ماتوا" ليشمل المدارس الريفية.

يشكل توسيع نطاق برنامج ماتوا ضرورة فورية للدولة كما هو منصوص عليه أدناه في خارطة الطريق نحو الديمقراطية والتنمية الاقتصادية - الاجتماعية المستدامة للفترة ٢٠٠٩-٢٠١٤:

تنمية الريف والجزر الخارجية

الهدف: تعزيز تكافؤ الفرص والحصول على الخدمات الأساسية وسبل كسب الرزق والوصول إلى الأسواق

مؤشرات الأداء الرئيسية

الاستراتيجيات

أهداف السياسة

- | | | |
|---|--|---|
| <ul style="list-style-type: none"> ● زاد عدد سكان الريف الذين لديهم مراحيض مانعة لتسرب المياه أو غيرها من الأدوات الصحية لتصريف الفضلات من ٤٥ في المائة إلى ٨٠ في المائة. ● زيادة عدد سكان الريف الذين تلقوا تدريباً في إطار برامج التعليم والتدريب الفني والمهني و'ماتوا' من ٢٠٠٠ إلى ٣٠٠٠ شخص في السنة. | <ul style="list-style-type: none"> ● تنفيذ خطط الهياكل الأساسية الخاصة بالمياه والصرف الصحي والكهرباء ومصادر الطاقة البديلة والاتصالات السلكية واللاسلكية. ● برامج توعية لتثقيف سكان الريف بشأن المساعدة الحكومية ومسؤولياتهم المدنية. ● إقامة هيكل جديد لتنمية الشعب. ● الاضطلاع ببناء القدرات في مكاتب الشعب من أجل تقديم خدمات أفضل للسكان. ● وضع خطط تنمية الشعب بالتشاور مع أصحاب المصلحة في الشعب، بما في ذلك المجتمع المحلي. ● إجراء استعراض لخطة منح حقوق امتياز النقل البحري. | <ul style="list-style-type: none"> ● تلبية الاحتياجات الأساسية للمجتمعات الريفية وفي الجزر الخارجية، وتحسين مستويات المعيشة ونوعية الحياة فيها من أجل تحقيق الاكتفاء الذاتي. |
|---|--|---|

يُنفذ برنامج التدريب المهني على أساس متين. وتستهدف برامج التعليم والتدريب الفني والمهني تاركي الدراسة الذين وصلوا إلى الصف الرابع وتتراوح أعمارهم ما بين ١٥ و ٢٠ سنة. وتشمل البرامج الحالية ما يلي:

- هندسة السيارات
- خدمات المطاعم والخياطة
- تكنولوجيا المكاتب
- الزراعة المهنية
- التجارة والمصنوعات الخشبية
- تعليم الحاسوب

١٥ - يُرجى تقديم معلومات عن التدابير المتخذة لتيسير جمع البيانات المصنفة حسب نوع الجنس وكذلك حسب الموقع الجغرافي (المستويات المحلي ودون الوطني والوطني والإقليمي).

يُرجى الرجوع إلى الرد على السؤال ٢.

١٦ - يُرجى تقديم معلومات عن التدابير التشريعية وغيرها التي اتخذتها الدولة الطرف أو تعتزم اتخاذها لتمكين الفتيات والنساء الحوامل من مواصلة دراستهن. والرجاء تقديم معلومات عن حالة العنف ضد الفتيات والتحرش الجنسي بهن في المدارس وعن التدابير القائمة لمعالجة هاتين المسألتين.

تنتهج وزارة التعليم سياسة قوية كي يكون التعليم إلزامياً للجميع وعدم التسامح إطلاقاً بشأن حالات التحرش في المدارس. وبالإضافة إلى هذا، تعزز السياسة بشأن التحرش الجنسي لعام ٢٠٠٧ التدابير المعمول بها لتناول هذه الحالة.

١٧ - الرجاء تقديم معلومات عن الخدمات المجتمعية للكشف المبكر والتدخل المبكر التي تحدد الفتيات ذوات الإعاقة، بمن فيهن المقيمات في المناطق النائية، لكفالة إلتحاقهن بالمدارس.

للمجلس الوطني للمعوقين في فيجي فروع في جميع أنحاء فيجي، تبلغ لها أي احتياجات إنمائية للمعوقين في المجتمعات الريفية. وعلى صعيد المنطقة المحلية، فيما يتعلق بمسائل التعليم والصحة، يقدم موظف المنطقة المحلية بياناً إلى مدير المجلس الوطني للمعوقين بالخدمات التي يمكن أن يحصل عليها المعوقون ويضطلع المجلس ببرامج للتعليم المهني تقدم للأطفال المعوقين.

باء - العمالة

١٨ - يُشير تقرير الدولة الطرف (CEDAW/C/FJI/4، الفقرة ٢٣٦) إلى أنه ينتظر أن تدرس الحكومة الاستنتاجات المتعلقة بالفجوة في الدخل بين الجنسين بهدف "التشجيع على إعادة هيكلة سياسات الدخل في القطاع العام حتى تكون جداول مرتبات الإناث في جميع الصناعات والمهن مضاهية لجداول مرتبات الذكور عن العمل المتساوي القيمة". يُرجى تقديم معلومات محدثة عن الخطوات المتخذة في هذا الصدد.

فيما يتعلق بأوامر نظام الأجور الجديد لعام ٢٠٠٩، يقدم وزير العمل والعلاقات الصناعية والعمالة معلومات محدثة عن الخطوات التي اتخذتها الحكومة بشأن الأجور في قطاع العمالة في فيجي فيما يلي:

نتائج الامتثال لأوامر نظام الأجور الجديد لعام ٢٠٠٩

”تؤكد وزارة العمل أن معظم الصناعات تمثل لجميع أوامر نظام الأجور الجديد العشرة التي أصدرتها الحكومة اعتباراً من ١ تموز/يوليه ٢٠٠٩، بعد منح أرباب العمل فترة سماح مدتها ستة أشهر.

وقد نُقحت أوامر نظام الأجور الجديد، التي تشمل عشر صناعات أو قطاعات، لرفع الأجور بمعدل ٥ إلى ٢٠ في المائة، نتيجة للتحسن الكبير في أحكام وشروط العمل الذي تحقق في إطار سياسة الإصلاحات العمالية في تعميم علاقات العمل لعام ٢٠٠٧.

وتحافظ الحكومة على شكل الحد الأدنى للأجور القطاعية الحالي من أجل تيسير الإنعاش الاقتصادي لمختلف القطاعات، بهدف القيام في أعقاب ذلك بتحسين الحد الأدنى للأجور وأحكام وشروط العمل في جميع القطاعات لتصل إلى ما فوق خط الفقر ومن أجل تحديد حد أدنى للأجور على الصعيد الوطني فيما بعد.

وتشير البيانات الواردة حتى الآن إلى أن معدلات امتثال الصناعات لأوامر نظام الأجور الجديد وصلت إلى ما يلي: مهن الطباعة (١٠٠ في المائة)؛ صناعة التعدين والمحاجر (١٠٠ في المائة)؛ صناعة قطع الأخشاب ونشرها (١٠٠ في المائة)؛ تجارة الجملة والتجزئة (٩٥,٥ في المائة)؛ الفنادق والمطاعم (٩٤,٧ في المائة)؛ صناعة الملابس (٩٠ في المائة)؛ البناء والهندسة المدنية والكهربائية (٨٥,٧ في المائة)؛ النقل البري (٦٦,٧ في المائة)؛ الصناعات التحويلية (٦٠ في المائة)؛ خدمات الأمن (٤,٧ في المائة).

والنتائج مشجعة تماماً، فيما عدا خدمات الأمن، وهي تتعارض مع ما أعرب عنه البعض من اعتقادهم أن الصناعات وأرباب العمل لن يستطيعوا دعم تنفيذ أوامر نظام الأجور الجديد.

ولم يقدم سوى ١٢٢ عاملاً شكاوى من أرباب عمل من الأقليات لعدم امتثالهم لأوامر نظام الأجور الجديد، قامت دائرة الامتثال في الوزارة بتسوية ٢٤ في المائة من هذه القضايا واستردت بذلك ما مجموعه ٩٦٢,٧٤ ٣ من الأجور المتأخرة. ويجري حالياً تجهيز القضايا المتبقية وعددها ٩٣ قضية (٧٦ في المائة).

وستقوم دائرة الامتثال في وزارة العمل بتصعيد عمليات التفتيش التي تقوم بها للمؤسسات وستنفذ أوامر نظام الأجور الجديد إنفاذاً كاملاً حيث أنها أصبحت الآن قانوناً دخل حيز النفاذ اعتباراً من ١ تموز/يوليه ٢٠٠٩، ويُطلب من جميع أرباب العمل الامتثال التام لنظام الأجور الجديد.

ودور الوزارة هو كفالة تنفيذ سياسات العدل الاجتماعي التي تتبعها الحكومة في سوق العمل في إطار الإصلاح العمالي وذلك من أجل ضمان تخفيف حدة الفقر في أوساط العمال، ذكورا وإناثا، وفي المجتمع ككل. كما تتطلب قوانين العمل الجديدة قيام جميع أرباب العمل بتحسين الانتاجية بصورة مطردة في إطار مؤسستهم كي تظل قادرة على التنافس وذلك باعتماد أفضل الممارسات التجارية الحديثة“ (٢٨ آب/أغسطس، www.fiji.gov.fj). وفي هذا المضمار، رحبت النقابات بتنفيذ الحد الأدنى للأجور على الصعيد الوطني وذلك على النحو التالي:

”يرحب ممثلو العمال وأرباب العمل بتنفيذ الحد الأدنى لمعدل الأجور على الصعيد الوطني. وأعرب الأمين الوطني المساعد لمؤتمر نقابات فيجي راجيشوار سينغ عن سرورهما لزيادة الأجور في تسعة قطاعات مختلفة من الاقتصاد والتي تتراوح ما بين حد أدنى أقصاه ٢٠ سنتا وحد أقصى قدره ٥٠ سنتا. ويبلغ معدل الأجر الأساسي الجديد في صناعة الملابس، بصرف النظر عن المتدربين، حوالي ١,٣٦ دولار في الساعة. وفيما يتعلق بقطاعات أخرى، تتراوح المعدلات الأساسية الجديدة لأجور العمال غير المهرة ما بين ١,٦٥ دولار و ٢,٠٨ دولار في الساعة. ويتراوح معدل أجور العمال المهرة ما بين ١,٨٤ دولار في الفنادق وخدمات المطاعم و ٢,٥٧ دولار في المناجم والمحاجر. وكان تأخير القيام بذلك أكثر من هذا قمينا بأن يطيل أمد معاناة ذوي الدخل المنخفض. وقال إن القضية هي الفقر وإن من وسائل تحسين مستوى المعيشة زيادة الحد الأدنى للأجور على الصعيد الوطني. وقد أشار التقرير عن الفقر في فيجي في عام ١٩٩٧ إلى أن ٨٣ في المائة من السكان يعملون إلا أنهم فقراء لأن الأجور التي يحصلون عليها منخفضة جدا.

وذكر الأمين العام لمؤتمر نقابات جزر فيجي أثار سينغ أن أوامر نظام الأجور تعني حصول جميع العاملين بأجر في البلد الذين يزيد عددهم على ١٤٦ ٠٠٠ شخص على ما بين ١٧٢ دولارا و ١٧٥ دولارا في الأسبوع. وذكر رئيس اتحاد أرباب العمل في فيجي كن روبرتس أن المسألة ليست مسألة مقدار زيادة الحد الأدنى للأجور وإنما هي مسألة لماذا تأخر القيام بذلك“... (www.fijitimes.com/story/).

١٩ - أعربت اللجنة، في ملاحظاتها الختامية السابقة (A/57/38، الفقرة ٥٦)، عن قلقها إزاء ظروف عمل المرأة خاصة في المناطق المعفاة من الضرائب؛ وهي ظروف لا تتماشى مع المادة ١١ من الاتفاقية، وطلبت من الدولة الطرف التشجيع على اعتماد مدونة الأخلاقيات للمستثمرين، بما في ذلك داخل المناطق المعفاة من الضرائب. يُرجى تقديم معلومات عن الخطوات المتخذة في هذا الصدد.

لمعالجة مسألة ظروف عمل المرأة، تبحث خارطة الطريق نحو الديمقراطية والتنمية الاقتصادية - الاجتماعية المستدامة للفترة ٢٠٠٩-٢٠١٤ تحقيق ما يلي:

”يُمارس العاملون عملهم في بيئة سالمة وصحية ولائقة ومواتية ومستدامة يحصل فيها المزيد من الأشخاص على إيرادات من عملهم في القطاعين النظامي وغير النظامي ويكتسبون من المهارات الفنية ويحققون من المستويات الانتاجية ما يلزم لزيادة الإيرادات والتنمية الاقتصادية“.

وكما أُشير إليه من قبل، يُطلب من جميع أرباب العمل بحكم القانون، بموجب أوامر نظام الأجور الجديد الامتثال لهذا النظام. وستستفيد العاملات في المناطق المعفاة من الضرائب وغيرهن استفادة كبيرة من جراء هذا التغيير؛ وبإنفاذ تعميم علاقات العمل لعام ٢٠٠٧، يُضمن امتثال ظروف عمل العمال لهذا.

٢٠ - ويُشير التقرير (CEDAW/C/FJI/4، الفقرة ٢٤٠) إلى سياسة وطنية بشأن التحرش الجنسي في مجال العمل اعتمدت في عام ٢٠٠٨. فيُرجى إيضاح ما إذا كانت هذه السياسة تنطبق أيضا على العناصر الفاعلة غير التابعة للدولة. ويُرجى تقديم معلومات إضافية عن مدى إعمال هذه السياسة وعن العقوبات المطبقة على المخالفين.

السياسة الوطنية بشأن التحرش الجنسي في مجال العمل.

تعتبر الحكومة التحرش الجنسي في مجال العمل مسألة هامة وذات أولوية يتعين على فيجي معالجتها من أجل كفالة تهيئة بيئة عمل صالحة خالية من التخويف والتحرش الجنسي، وتعزيز الانتاجية.

وتعتقد الدولة أنه ينبغي أن يتمكن كل شخص عامل من التمتع ببيئة عمل خالية من جميع أشكال التحرش والتمييز، سواء على أساس العرق أو الأصل الوطني أو الاجتماعي، أو الدين، أو الإلتناء السياسي، أو نوع الجنس، أو أي شكل آخر من أشكال الهوية الشخصية. وبناء على ذلك، ينبغي العمل بنشاط على ترويج السلوك والاتجاهات التي تحترم كرامة العامل وحقوقه الإنسانية.

الأساس المنطقي

التحرش الجنسي مسألة هامة بالنسبة لجميع مجالات العمل في فيجي لأنها تؤثر تأثيرا سلبيا على ثقافة العمل والقوى العاملة، مما يعرقل إحراز التقدم والتنمية. وينبغي ألا يكون هناك مكان للتحرش الجنسي في أي منظمة أو بيئة عمل. وينبغي منعه، والقضاء عليه، أينما وُجد. وبناء على ذلك من الأهمية الحاسمة تنقيف أرباب العمل والعاملين والجمهور بصورة

عامة بشأن السلوك الذي يشكل تحرشا جنسيا في مجال العمل وذلك لكي لا يعرفون فقط كيفية التصرف إذا تعرضوا للتحرش الجنسي وإنما أيضا حتى لا يتحملون المسؤولية عن التحرش الجنسي بالآخرين.

مبادئ العمل

- ١ - كفالة صون جميع أصحاب المصلحة المرتبطين 'بمجال العمل' والمجتمع المحلي بصورة عامة من التحرش الجنسي.
- ٢ - كفالة أن يتسم السلوك المواتي لتعزيز وضمان تهيئة بيئة عمل خالية من التحرش بالاحترام المتبادل والتآزر.
- ٣ - تمكين الأشخاص داخل المنظمة الذين ليست لديهم سلطة كافية لمنع حدوث أي شكل من أشكال سلوك التحرش.
- ٤ - دعم الأشخاص الذين يشعرون بتعرضهم للتحرش الجنسي للتوصل إلى حلول مناسبة. وفي المقابل، توفير حلول مناسبة للأشخاص الذين قد يتهمون بارتكاب التحرش الجنسي بآخرين في مجال العمل.

ما هو التحرش الجنسي؟

التحرش الجنسي هو:

- شكل من أشكال التمييز وانتهاك فاضح لحقوق الإنسان للشخص وكرامته البشرية؛
 - يمكن أن يحدث على مستويين في علاقات تتسم بعدم تكافؤ السلطة أو النفوذ،
- '١' كما في العلاقة بين عضو هيئة التدريس والطالب، وبين المشرف والمرؤوس؛
- '٢' وبين الأقران أو رفاق العمل (على سبيل المثال بين العامل والعامل)، أي بين الزملاء. ومن الأهمية ملاحظة أنه في حين أن أغلبية من يتقدمون بشكاوى في هذا الشأن من الإناث، يقع ذكور أيضا ضحايا للتحرش الجنسي في مجال العمل.

وتطبق السياسة بشأن التحرش الجنسي لعام ٢٠٠٧ بصورة شاملة على القطاعين العام والخاص.

٢١ - يُشير التقرير (CEDAW/C/FJI/4، الفقرة ٢٢٦) إلى أن نسبة النساء في سوق العمل انخفضت من ٤٠ في المائة في تعداد عام ١٩٩٦ للقوة العاملة إلى ٣١ في المائة في

تعداد الفترة ٢٠٠٤-٢٠٠٥. والرجاء تبيان ما إذا كانت تتوافر أي خدمات لرعاية الأطفال مموله من الدولة لتيسير إلتحاق مزيد من النساء بالعمالة النظامية.

لم توفر الدولة، حتى الآن أي خدمات لرعاية الأطفال مموله منها لتيسير إلتحاق مزيد من النساء بالعمالة النظامية.

٢٢ - يُرجى تقديم معلومات وإحصاءات عن مشاركة المرأة في القوة العاملة في القطاع غير النظامي. ويُرجى وصف أنواع الخدمات القانونية أو الاجتماعية أو غيرها من الخدمات وأشكال الحماية المتاحة للمرأة في القطاع غير النظامي، وأي تدابير تهدف إلى زيادة إمكانية الحصول عليها.

فيما يتعلق بإمكانية الوصول إلى الأسواق، يُشكل هذا عقبة كأداء أمام المرأة في القطاع غير النظامي. وقد أصبح السفر إلى المراكز الرئيسية لبيع منتجاتها عملية باهظة ولا تشجع المرأة في المناطق الريفية على دفع ما قد يعادل تكلفة منتجاتها من أجل الوصول إلى المركز الرئيسي.

وبهدف تعزيز تكافؤ الفرص والحصول على الخدمات الأساسية وإتاحة سُبل كسب الرزق والوصول إلى الأسواق، تتطلع الدولة بموجب أحد أهداف سياستها في خارطة الطريق نحو الديمقراطية والتنمية الاقتصادية - الاجتماعية المستدامة للفترة ٢٠٠٩-٢٠١٤، إلى تحسين إمكانية الوصول إلى الأسواق والحصول على الخدمات الحكومية لضمان تأمين الدخل والأمن الغذائي. ويتأتى هذا عن طريق ما يلي:

- القيام ببرامج لبناء قدرات المجتمعات المحلية على المستوى الشعبي بالتعاون مع المنظمات غير الحكومية.
- دعم تنمية المشاريع المتوسطة والصغيرة والصغرى.
- استعراض طرق النقل البحري بين الجزر فضلا عن تحسين الهياكل الأساسية البحرية فيما بين الجزر.
- زيادة إمكانية الحصول على الخدمات المالية النظامية للإدخار والائتمان، بما في ذلك المصارف الريفية والتمويل بالغ الصغر واتحادات الإدخار والائتمان.
- زيادة إمكانية الوصول إلى الأسواق والربط بينها عن طريق رفع مستوى الهياكل الأساسية وتوفير الخدمات والمنافع الأساسية.

كاف - الصحة

٢٣ - يُرجى تقديم معلومات وبيانات عن إمكانية حصول النساء والفتيات، بمن فيهن المقيمتات في المناطق الريفية، على خدمات الصحة العامة والصحة العقلية. ويُرجى أيضا تبيان الخدمات التي تتيحها الدولة الطرف للمسنات.

برامج التوعية والاتصال:

١ - التربية النفسية - وتشمل برامج توعية والعلاج النفسي للضحايا الموصومين وبدء إلحاق أطباء بالمستشفيات الرئيسية والمراكز الصحية لتصبح برنامجا مدمجا في النظام الصحي الحالي.

٢ - العيادات - بدأ هذا البرنامج في عام ٢٠٠٨ حيث نُقلت عيادات مشاكل الصحة العقلية إلى مراكز غير مستشفى سانت جيلز. وبدأت العيادات في نادي ولاوتوكا وبا وتافيوني وسوفا. وفي مركز فاليليفو الصحي في سوفا، توجد عيادات اسبوعية لرعاية السكان على طول الممر بين سوفا وناوسوري. ويُجرى تقييم المرضى عادة كل شهرين في حين تقوم به العيادات في المستشفى التذكاري للحرب الاستعمارية في سوفا عادة مرة كل شهر.

وقد اضطلع بأنشطة في عام ٢٠٠٨ عن طريق الخطة الاستراتيجية الوطنية للصحة العقلية والوقاية من الانتحار للفترة ٢٠٠٠-٢٠٠٨. وتُيسر الخطة الاستراتيجية وتنسق تنفيذ أصحاب المصلحة للوقاية من الانتحار كما ترد في الخطة. ويدعم موظفو مشروع الصحة العقلية في الشعب برنامج الشعب ويساعدون في تعزيز خدمات الصحة العقلية في الغرب والشمال. وقد أعلنت سياسة الوقاية من الانتحار لعام ٢٠٠٨ خلال الاحتفال باليوم العالمي للوقاية من الانتحار في با.

٢٤ - يُشير تقرير الدولة الطرف (CEDAW/C/FJI/4، الفقرة ٢٧٩) إلى إنتشار الإصابة بسرطان عنق الرحم وسرطان الثدي. فالرجاء تقديم معلومات عن التدابير التي اتخذتها الدولة الطرف، بما في ذلك تخصيص الأموال لتحسين مرافق الرعاية الصحية وسبل الحصول بانتظام على اختبارات الكشف عن سرطان الرحم والتصوير بالأشعة للكشف عن سرطان الثدي وغير ذلك من الاختبارات، بغية التصدي لهذه العوامل الصحية. ويُرجى أيضا تقديم معلومات عن مدى تساوي فرص حصول المرأة الريفية على هذه الخدمات.

كما هو منصوص عليه في خارطة الطريق نحو الديمقراطية والتنمية الاقتصادية - الاجتماعية المستدامة للفترة ٢٠٠٩-٢٠١٤، لا تزال الصحة تشكل مجالا معقدا بصورة متنامية ومتزايدة للأولويات التنافسية من جميع وجهات النظر، من الأفراد إلى الحكومات والأعمال التجارية والفنيين الصحيين ونظام الخدمات الصحية. ويشكل السكان المنتجون والذين ينعمون بموفور الصحة عاملا رئيسيا للتنمية الاقتصادية المستدامة. وعلى الرغم من أن الصحة تستهلك جزءا كبيرا من ميزانية الحكومة (أكبر من ٣ في المائة من الناتج المحلي الإجمالي و ٩ في المائة من مجموع الميزانية)، ما زال تمويل الرعاية الصحية منخفضا بالمقارنة ببلدان أخرى في المنطقة في حين يتجه عدد سكان فيجي إلى التزايد كل سنة.

ومن أجل تحقيق هدف الدولة في توفير "خدمات صحية جيدة وميسورة وكفؤة للجميع"، تخطط الدولة للقيام بما يلي:

الصحة

الهدف: توفير خدمات صحية جيدة وميسورة وكفؤة للجميع		
أهداف السياسة	الاستراتيجيات	مؤشرات الأداء الرئيسية
توفر خدمات الصحة الأولية والوقائية الكافية للمجتمعات المحلية، مما يحمي ويعزز ويدعم رفاهها.	<ul style="list-style-type: none"> تعزيز وتنفيذ برنامج متكامل لصحة الأم والطفل وبرنامج التحصين الموسع، والإدارة المتكاملة للأمراض الطفولية والصحة الإنجابية. تنفيذ برنامج الأمومة السالمة. 	<ul style="list-style-type: none"> تخفيض معدل وفيات الأطفال من ٢٦ إلى ٢٠ من كل ١٠٠٠ من المواليد الأحياء (الأهداف الإنمائية للألفية). زيادة نسبة الأطفال البالغين من العمل سنة واحدة المحصنين ضد الحصبة من ٦٨ في المائة إلى ٩٥ في المائة.
	<ul style="list-style-type: none"> تعزيز برنامج الصحة الإنجابية. تنفيذ الخطة الاستراتيجية بشأن الأمراض المنقولة بالاتصال الجنسي وفيروس نقص المناعة البشرية ومتلازمة نقص المناعة المكتسب (الإيدز) للفترة ٢٠١٠-٢٠١٢. 	<ul style="list-style-type: none"> تخفيض نسبة الوفيات النفاسية من ٥٠ إلى ٢٠ من ١٠٠٠ ٠٠٠ من المواليد الأحياء. تخفيض انتشار فيروس نقص المناعة البشرية/الإيدز بين الحوامل فيما بين سن ١٥ و ٢٤ عاما من ٠,٠٤ إلى ٠,٠٣ (الأهداف الإنمائية للألفية).
	<ul style="list-style-type: none"> تنفيذ الخطة الاستراتيجية بشأن الأمراض المعدية للفترة ٢٠٠٥-٢٠٠٨. الاحتفاظ بمستويات مناسبة من فنيي الرعاية الصحية وكفالة ارتفاع مستوى الرعاية الصحية. 	<ul style="list-style-type: none"> تخفيض انتشار السكري من ١٦ في المائة إلى ١٤ في المائة. زيادة معدل إنتشار استخدام موانع الحمل بين السكان في سن الإنجاب من ٤٦ في المائة إلى ٥٦ في المائة (الأهداف الإنمائية للألفية). زيادة عدد خريجي كلية الطب في فيجي المقيمين فيها من ٤٠ إلى ٥٠ كل سنة.

الهدف: توفير خدمات صحية جيدة وميسورة وكفؤة للجميع

مؤشرات الأداء الرئيسية	الاستراتيجيات	أهداف السياسة
<ul style="list-style-type: none"> • زيادة مخصصات الميزانية السنوية لقطاع الصحة بنسبة ٠,٥ في المائة من الناتج المحلي الإجمالي سنويا. 	<ul style="list-style-type: none"> • الجمع بين التمويل العام والخاص بصورة متوازنة من أجل البرامج الصحية ذات الأولوية. 	<ul style="list-style-type: none"> • يمكن للمجتمعات المحلية الحصول على خدمات الرعاية الصحية الإكلينيكية والتأهيل التي تتسم بالفعالية والكفاءة والجودة.
<ul style="list-style-type: none"> • زيادة مساهمة مقدمي الرعاية الصحية من القطاعين الخاص والعام من ٢ إلى ١٠. • زيادة عدد الأطباء من ٣٦ إلى ٤٢ طبيبا لكل ١٠٠ ٠٠٠ فرد من السكان. 	<ul style="list-style-type: none"> • تحديد المراكز الصحية في فيجي التي تهمس حاجتها إلى المزيد من الموارد، لا سيما الخبرة والعقاقير الطبية الإضافية، وتجهيزها بالمعدات المناسبة. 	
<ul style="list-style-type: none"> • القضاء على نفاذ ١٠٠ صنف من الأدوية حاليا كل الشهر. • تخفيض متوسط مدة إقامة المرضى الداخليين للعلاج بالمستشفيات من ٥ إلى ٣ أيام. 	<ul style="list-style-type: none"> • تحسين مستوى الإنصاف في الحصول على الخدمات الصحية وكفاءتها وفعاليتها. 	
<ul style="list-style-type: none"> • الاستعانة بمصادر خارجية للاضطلاع بأنشطة غير فنية مثل الغسيل والمطبخ والأمن بحلول نهاية عام ٢٠١٠. 	<ul style="list-style-type: none"> • تحويل الموارد المالية إلى برامج صحية فعالة من حيث التكاليف. 	
<ul style="list-style-type: none"> • زيادة النفقات الصحية من ٢,٩٢ في المائة حاليا إلى ما لا يقل عن ٥ في المائة من الناتج المحلي الإجمالي بحلول عام ٢٠١٣. 	<ul style="list-style-type: none"> • تنفيذ نظام للتأمين الصحي الاجتماعي. 	
<ul style="list-style-type: none"> • الاستعانة بمصادر خارجية للاضطلاع بأنشطة غير فنية مثل الغسيل والمطبخ والأمن بحلول نهاية عام ٢٠١٠. • إنشاء مجالس إدارة المستشفيات بحلول عام ٢٠١٠. 	<ul style="list-style-type: none"> • إدماج الرسوم والمصاريف الجديدة في قانون المستشفيات والمستوصفات الجديد. • إنشاء لجنة للسياسات الصحية. 	
<ul style="list-style-type: none"> • تخفيض معدل وفيات الأطفال من ٢٦ إلى ٢٠ من كل ١ ٠٠٠ من المواليد الأحياء (الأهداف الإنمائية للألفية). 		
<ul style="list-style-type: none"> • زيادة نسبة الأطفال البالغين من العمر سنة واحدة المحصنين ضد الحصبة من ٦٨ في المائة إلى ٩٥ في المائة. 		
<ul style="list-style-type: none"> • تخفيض نسبة الوفيات النفاسية من ٥٠ إلى ٢٠ من كل ١٠٠ ٠٠٠ من المواليد الأحياء. 		
<ul style="list-style-type: none"> • تخفيض إنتشار فيروس نقص المناعة البشرية/الإيدز بين الحوامل فيما بين سن ١٥ و ٢٤ عاما من 		

أهداف السياسة	الاستراتيجيات	مؤشرات الأداء الرئيسية
		الهدف: توفير خدمات صحية جيدة وميسورة وكفؤة للجميع
		٠,٠٤ إلى ٠,٠٣ (الأهداف الإنمائية للألفية).
		● تخفيض إنتشار السكري من ١٦ في المائة إلى ١٤ في المائة.
		● زيادة معدل إنتشار استخدام موانع الحمل بين السكان الذين في سن الإنجاب من ٤٦ في المائة إلى ٥٦ في المائة (الأهداف الإنمائية للألفية).
		● زيادة عدد خريجي كلية الطب في فيجي المقيمين فيها من ٤٠ إلى ٥٠ كل سنة.
		● زيادة مخصصات الميزانية السنوية لقطاع الصحة بنسبة ٠,٥ في المائة من الناتج المحلي الإجمالي سنويا.
		● زيادة مشاركة مساهمة مقدمي الرعاية الصحية من القطاعين الخاص والعام من ٢ إلى ١٠.
		● زيادة عدد الأطباء من ٣٦ إلى ٤٢ طبيا لكل ١٠٠ ٠٠٠ فرد من السكان.
		● القضاء على نفاذ ١٠٠ صنف من الأدوية حاليا كل الشهر.
		● تخفيض متوسط مدة إقامة المرضى الداخليين للعلاج بالمستشفيات من ٥ إلى ٣ أيام.

٢٥ - يُرجى إيضاح التدابير التي اتخذتها الدولة الطرف لخفض معدل حمل المراهقات وتوفير خدمات مناسبة للمراهقين في مجال الصحة والحقوق الجنسية والإنجابية.

نشأ مشروع الصحة الإنجابية للمراهقين في فيجي استجابة للدعوة العالمية إلى العمل، عقب إنعقاد المؤتمر الدولي للسكان والتنمية بعد ٥ سنوات من عقده في عام ١٩٩٩. وأظهرت هذه المبادرة، التي بدأت كمشروع رائد في إطار برنامج الصحة الإنجابية الوطني الذي يموله صندوق الأمم المتحدة للسكان (١٩٩٨-٢٠٠٢)، اعتراف الحكومة بمسائل الصحة الإنجابية للمراهقين الناشئة والتزامها بالاستجابة لهذه المسائل استجابة ملائمة.

وفي المرحلة الأولى من تنفيذه، اعترفت وزارة الصحة بالثقيف عن طريق الأقران وأنشأت مراكز للصحة الإنجابية للمراهقين كاستراتيجيتين فعاليتين لتيسير الحصول على معلومات وخدمات الصحة الجنسية والإنجابية للمراهقين.

وفي البداية، تم التركيز على دعم الأقران في الوقاية من الإصابة بالأمراض المنقولة عن طريق الاتصال الجنسي وتعزيز خدمات تنظيم الأسرة والدعوة لها عن طريق برنامج للثقيف عن طريق الأقران. وقد صُمم نهج الأقران للمتقنين الأقران للوصول إلى غيرهم من الشباب بالإعلام والثقيف في مجال الصحة الإنجابية للمراهقين.

وقد بدأ المشروع الإقليمي للصحة الإنجابية للمراهقين الذي بموله صندوق الأمم المتحدة للسكان في عام ٢٠٠١، وقامت بتنسيقه أمانة جماعة المحيط الهادئ ونُفذ في ١٠ بلدان من جزر المحيط الهادئ، بما فيها فيجي. ومن خلال هذا المشروع، أُتيحت أموال إضافية لتوسيع نطاق المشروع. وقد عينت وزارة الصحة موظفا لمشروع الصحة الإنجابية للمراهقين في عام ٢٠٠٣ لتنسيق المشروع على صعيد المقر.

وتمثل الصحة الإنجابية للمراهقين عنصرا رئيسيا من عناصر البرنامج الوطني للصحة الإنجابية، الذي يشكل جزءا من برنامج الصحة العامة التابع لوزارة الصحة في فيجي. وتنعكس الصحة الإنجابية للمراهقين في الخطة المشتركة الوطنية والخطط الاستراتيجية للوزارة. وهو يُدمج أيضا في خطط عمل الشعب والشعب الفرعية بهدف تنفيذه على هذين المستويين.

وقد تمت صياغة خطة العمل لعام ٢٠٠٨ في اجتماع استعراض وتخطيط المشروع الإقليمي الذي عُقد في نادي خلال الفترة من ٢٦ إلى ٣٠ كانون الأول/ديسمبر ٢٠٠٧ الذي حضره المدير العام لمنسقي مشروع برنامج التنمية الصحية للمراهقين في خدمات الصحة الغربية وموظف مشروع الصحة الإنجابية/البرنامج الوطني للتحصين الموسع في شعبة الصحة الشمالية. وتم استعراض مشروع خطة العمل مرة أخرى في اجتماع تشاوري بين مدير الصحة العامة، وموظف مشروع الصحة الإنجابية للمراهقين وموظف مشروع الصحة الإنجابية في فريق الشؤون الإنجابية في أمانة جماعة المحيط الهادئ في عام ٢٠٠٧. وقد أُدمجت تنقيحات قبل وضع الوثيقة في صيغتها النهائية وقُدمت إلى الوزارة للموافقة عليها (www.health.gov.fj/AHD/AHD.html).

الإعلام والتثقيف بشأن برنامج التنمية الصحية للمراهقين

ساعد الاضطلاع بأنشطة توعية مختلفة تستهدف الأوصياء، لا سيما زعماء المجتمع المحلي، على هئية بيئة تمكينية داعمة. وفي السنوات الأولى من تنفيذ مشروع برنامج التنمية الصحية للمراهقين، أتاح عدد من مبادرات التوعية عن طريق نُهج مدرسية ونُهج قائمة على المجتمع المحلي، للشباب اكتساب التوعية والإعلام والتثقيف بشأن البرنامج. ويُشكل برنامج التثقيف عن طريق الأقران آلية لنقل رسائل البرنامج إلى المدارس والمجتمعات المحلية. وأتاح توسيع نطاق البرنامج ليشمل شعباً أخرى من خلال برنامج التثقيف عن طريق الأقران زيادة الوعي والتثقيف بشأن البرنامج من أجل الوصول إلى المجتمعات الحضرية والريفية (www.health.gov.fj/AHD/AHDInform.html).

الخدمات الملائمة للشباب في برنامج التنمية الصحية للمراهقين

من أجل تيسير أداء خدمات برنامج التنمية الصحية للمراهقين الملائمة للشباب، أنشئت مراكز للبرنامج في ١٢ شعبة فرعية لتقديم مثقفى الأقران المعلومات والمشورة الأساسية في هذا الشأن. ويُدرّب ممرضون على إدماج خدمات البرنامج كجزء من برامج الصحة المجتمعية لديهم عن طريق إعادة تنظيم الخدمات الصحية لتشمل خدمات البرنامج الملائمة للشباب في المراكز والعيادات الصحية. ولدى فيجي برنامج للصحة العامة ذو هيكل منظم وراسخ، يُعين فيه ممرضو الصحة العامة في مناطق صحية في إطار شعبة فرعية، تندرج بدورها تحت إحدى الشعب الرئيسية الثلاث (www.health.gov.fj/AHD/AHDInform.html).

الإجازات التي تحققت حتى الآن

حقق المشروع عدداً من الإنجازات في السنوات الست الأخيرة؛ وفيما يلي ملخص للإنجازات الرئيسية:

- (١) الدعوة على نطاق واسع باستخدام مبادرات التوعية المجتمعية ووسائل إعلام متعددة.
- (٢) إنشاء مراكز لبرنامج التنمية الصحية للمراهقين في ١٢ من مجموع ١٩ شعبة فرعية ووزع مثقفين أقران لإدارة مراكز البرنامج وبدء خدمات ملائمة للشباب تشمل مشورة الأقران. وهم يقومون أيضاً بالتثقيف عن طريق الأقران داخل المدارس وخارجها.
- (٣) بدأ التثقيف عن طريق الأقران بالمدارس في مدارس مختارة.

- (٤) يُضطلع بأنشطة تتعلق ببرنامج التنمية الصحية للمراهقين والتنمية الصحية الجنسية داخل المدارس وخارجها للوصول إلى المزيد من الشباب، مما يُزيد نطاق شمولها.
- (٥) بدأ في عام ٢٠٠٦ وضع برنامج منقح لتعليم الحياة الأسرية، بالعمل بالتعاون مع وحدة وضع المناهج الدراسية بوزارة التعليم. ويهدف المشروع إلى إضفاء الطابع الرسمي والمؤسسي على منهج دراسي لتعليم الحياة الأسرية على أساس المهارات الحياتية يُدرّس بالمدارس على نحو يُلائم كل عمر.
- (٦) أدى التدريب على المهارات الحياتية إلى إتقان المدربين الشباب لمهارات التدريب في المجتمع المحلي على مهارات الحياة في مجتمعاتهم.
- (٧) الأخذ بخدمات التنمية الصحية للمراهقين الملائمة للشباب في مراكز التنمية الصحية للمراهقين والمراكز المحورية لتوسيع نطاق توفير الخدمات وإمكانية الحصول عليها.
- (٨) تدريب الممرضين على "إدماج خدمات التنمية الصحية للمراهقين" في المراكز والعيادات الصحية، بهدف زيادة عدد المرافق الصحية ومقدمي الخدمات الصحية الذين يوفرون خدمات التنمية الصحية للمراهقين.
- (٩) إدماج التنمية الصحية للمراهقين في أنشطة جمعية القابلات.
- (١٠) التواصل مع المجلس الاستشاري الوطني المعني بإساءة استعمال المخدرات في وزارة التعليم (www.health.gov.fj/AHD/AHDArchive.html).
- ٢٦ - يُرجى تقديم معلومات عن إنتشار الانتحار في صفوف النساء في الدولة الطرف، وعمّا إذا كانت قد أُجريت بحوث لتحديد العوامل الكامنة وراء ارتفاع معدل الانتحار في صفوف النساء.

البحوث المتعلقة بالانتحار

يوجد في المؤسسة الدولية المعنية بشعوب جنوب المحيط الهادئ موظف بحوث للصحة الإقليمية يقوم بالتحقيق في حالات الانتحار في فيجي. ونسعى بدراسة المزيد من خصائص الانتحار في فيجي إلى وضع برامج مدروسة للوقاية من الانتحار تستهدف الأسباب الرئيسية للانتحار. وفي حين ظل عدد حالات الانتحار في فيجي ينخفض باطراد في الفترة بين عام ٢٠٠٠ و عام ٢٠٠٧، ما زلنا نجهل الكثير بشأن خصائص الانتحار في البلد. وظلت حالات الشروع في الانتحار في فيجي مرتفعة على مدى السنوات السبع الماضية وحينما نبحت تفاصيلها حسب العرق، يزيد عدد الفيحيين - الهنود كثيرا عن أعداد الفيحيين الأصليين في

كل من حالات الانتحار التي أدت إلى الوفاة وحالات الشروع في الانتحار، رغم انخفاض عدد الفيجيين - الهنود في إجمالي عدد السكان في فيجي (www.fspi.org.fj).

المشاريع الحالية - الشباب والصحة العقلية

ترجع أصول مشروع الشباب والصحة العقلية إلى مشروع قامت به المؤسسة الدولية المعنية بشعوب جنوب المحيط الهادئ من قبل درس الذكور والذكورة والصحة العقلية في الإقليم. وفي عام ٢٠٠٤، اضطلع بهذه الدراسة بإجراء تحليل لحالة الشباب في أربعة بلدان هي: بابوا غينيا الجديدة وفيجي وفانواتو وكرياتي.

وحيثما أُنجزت هذه المرحلة في عام ٢٠٠٦، كشفت النتائج النقاب عن بعض السمات المشتركة التي تشير إلى تعرض شباب المحيط الهادئ لضغوط إقليمية في حياتهم. وتنجم معظم هذه الضغوط عن تحولات ثقافية - اجتماعية واقتصادية تحدث في جميع أنحاء منطقة المحيط الهادئ.

وقد أدت قلة فرص العمل والفرص الاقتصادية المحدودة للمشاركة في أنماط الحياة الحديثة الناشئة إلى إجهاد عقلي شخصي وإقصاء اجتماعي وبطالة وظهور فئة فرعية من الشباب الذين يتسمون بعدم الاكتراث والذين قد يلجأون إلى مجموعة من الوسائل المشكوك فيها للحصول على موارد لحياتهم اليومية. وإزاء هذه الخلفية، وُضع مشروع الشباب والصحة العقلية كمرحلة ثانية وموسعة من مشروع الصحة العقلية تركز على فهم احتياجات شباب المحيط الهادئ في مجال الصحة العقلية وتقديم خدماتها والدعوة إلى تحسينها.

أين نعمل؟

يُعالج مشروع الشباب والصحة العقلية المسائل المترابطة للشباب فيما يتعلق بالصحة العقلية في دول جزر المحيط الهادئ: فيجي وفانواتو وبابوا غينيا الجديدة وكرياتي وجزر سليمان وتونغا وتوفالو وساموا.

ماذا نفعل؟

يهدف المشروع إلى تعزيز تحسين مهارات واستراتيجيات التغلب على مشاكل الصحة العقلية بين الشباب وتحسين الصحة العقلية إجمالاً لدى شباب المحيط الهادئ.

وسيحقق المشروع هذا عن طريق بلوغ هدفين رئيسيين. تعزيز وتيسير تطوير خدمات دعم تراعي نوع الجنس للشباب لبناء ائتلاف لمقدمي الخدمات على صعيد المجتمع المحلي والصعيد الوطني. وتكوين معارف لدى الشباب أنفسهم بشأن مسائل الصحة العقلية

التي تؤثر على حياتهم من أجل وضع استراتيجيات فعالة للتغلب على مشاكلها والدعوة في هذا المجال وتيسير الحصول على خدمات الدعم.

وقد قُسم هذان الهدفان الرئيسيان إلى أربعة عناصر تنفيذ هي:

- التوعية والتعليم وتوفير سُبل كسب الرزق المستدامة: وتهدف إلى رفع مستوى الوعي بشأن الصحة العقلية لدى المجتمعات المحلية وصانعي السياسات والقطاعات الخاصة.
- البحث: إجراء بحوث تتعلق بالشباب والصحة العقلية ونشرها من أجل تحديد المسائل الحالية والخدمات والسُبل الممكنة لاتخاذ إجراءات فعالة للعمل المستدام في مجال الصحة العقلية.
- الإرشاد: محافل للشباب من أجل الصحة العقلية، وإشراك الشبان والشابات معا، لوضع استراتيجيات تراعي نوع الجنس والاتصال لتغيير السلوكيات من أجل الإرشاد الصحي، واتخاذ إجراءات للنهوض بالرفاه العقلي للأفراد والأسر والمنظمات والمجتمعات المحلية.
- الدعوة: تقوم معظم بلدان جزر المحيط الهادئ حاليا باستعراض تشريعات الصحة العقلية ولا توجد حتى الآن لديها سياسات وطنية فعالة واستباقية للصحة العقلية. ويعمل برنامج الصحة للمؤسسة الدولية المعنية بشعوب جنوب المحيط الهادئ بنشاط من أجل تطوير التشاور والمدخلات التعاونية في وضع السياسات.

كيف نعمل؟

سيتولى فريق الصحة الإقليمية ومقره في سوفي، جزر فيجي، التنسيق الاقليمي العام في هذا المضمار. ويضم الفريق مديرا للبرنامج ومنسقا. ويضم كل شريك من شركاء الشبكة الثمانية منسقا للشباب والصحة العقلية من أجل تنفيذ هذا المشروع داخل المجتمعات المحلية. ويُنشئ كل برنامج قطري فريقا عاملا للصحة العقلية لتوجيه برنامج البلد وإسداء المشورة له ووضع استراتيجيات للبحوث والتوعية التعليمية والدعوة بشأن مسائل الصحة العقلية الرئيسية واستراتيجيات تعزيز الصحة العقلية.

وتشير الخبرة الإكلينيكية والمفاهيم العامة والبحوث إلى أن المجتمعات الهندية تمثل نسبة كبيرة في إحصاءات الانتحار في فيجي. وقد أُجري بحث حاسوبي في منشورات موقع ميدلاين (Medline) من عام ١٩٦٦ بشأن الانتحار والعرق في فيجي باستخدام كلمتي الانتحار و فيجي واستكمل ببحوث ومواد منشورة أخرى ذات صلة. ووجد نمط ثابت لارتفاع معدلات الانتحار بين السكان الهنود في فيجي بالمقارنة بالسكان الفيجيين الأصليين.

وتُناقش عوامل تشمل المعتقدات الدينية والثقافية وارتفاع خطر الانتحار في المناطق الريفية واستخدام المبيدات السُمّية كوسيلة للانتحار والارتفاع النسبي لمعدلات الانتحار بين النساء الهنديات. وتقوم الأدلة على عُرْضة الهنود للانتحار في فيجي حتى الآن على أساس ملاحظات وصفية بلا ضوابط. ومن الاتجاهات المفيدة لإجراء البحوث في المستقبل في هذا الشأن دراسة متغيرات مدى تعرّض المجتمع الهندي المحلي المُسلّم به للانتحار (Morris P & Maniam T, 2000, Asia Pac Journal, Public Health, 2000; 12(1): 46-9).

٢٧ - تُقر الدولة الطرف (CEDAW/C/FJI/4، الفقرة ٢٩١) بأن الأمراض العقلية ينجح عنها قدر كبير من الوصم في فيجي. فُيرجى تقديم معلومات محدثة عن الخطوات التي اتخذتها الدولة الطرف لتحسين خدمات الدعم في مجال الصحة العقلية وكفالة حصول النساء عليها في جميع أنحاء البلد. ويُرجى أيضا تقديم معلومات عن برامج التوعية والاتصال الرامية إلى معالجة قضية الوصم والتعميم على أساس القوالب النمطية حتى يتسنى تحسين وصول النساء إلى خدمات الرعاية في مجال الصحة العقلية.

الصحة العقلية والوقاية من الانتحار

١ - وُضعت الخطة الاستراتيجية الوطنية للصحة العقلية والوقاية من الانتحار للفترة ٢٠٠٥-٢٠٠٨ عن طريق إجراء مشاورات على نطاق واسع من أصحاب المصلحة وتم اعتمادها في عام ٢٠٠٦. وترمي الخطة الاستراتيجية، وهي هيئة متعددة القطاعات يرأسها وزير الصحة، إلى تيسير وتنسيق تنفيذ أصحاب المصلحة للخطة الاستراتيجية كما ترد في أولوياتها.

٢ - وتم تعيين موظف برنامج للصحة العقلية في الشعب يموله مشروع تحسين القطاع الصحي في فيجي، وذلك للمساعدة في إنشاء وتعزيز خدمات الصحة العقلية في الغرب والشمال وتوفير الاتصال والتثقيف للموظفين بشأن الصحة العقلية والوقاية من الانتحار.

٣ - ما زال يجري استعراض قانون العلاج العقلي.

برامج التوعية والاتصال:

١ - التعليم النفسي - يشمل هذا برامج التوعية والعلاج النفسي للموصومين وبدء إلحاق أطباء بالمستشفيات ومراكز الصحة الرئيسية كي تصبح برنامجا متكاملًا في النظام الصحي الحالي.

٢ - العيادات - بدأ هذا البرنامج في عام ٢٠٠٨ حيث تم نقل عيادات مشاكل الصحة العقلية إلى مراكز غير مستشفى سانت جيلز. وقد بدأت العيادات في نادي ولاوتوكا وبا وتافيوني وسوفا. وفي المركز الصحي في فاليليفو في سيفو، توجد عيادات اسبوعية لرعاية السكان على طول ممر سوفا - نانسوري. ويجري تقييم المرضى مرة كل شهرين في حين يجري تقييمهم مرة كل شهر عادة في عيادات في المستشفى التذكاري للحرب الاستعمارية في سوفا.

٣ - برنامج كومي - هذا برنامج تموله الوكالة الاسترالية للتنمية الدولية بدأ في عام ٢٠٠٨ لتخفيض ووقف وضم الأمراض العقلية (شن حملة على الصعيد القطري). وهو يشمل بدءاً في المدارس وإقامة أكشاك للاستعلامات والإعلان في التلفزيون وإعداد برامج نقاش في الإذاعة والتلفزيون ووضع قائمة بأعراض المرض العقلي وتوزيع مواد الإعلام والتثقيف والاتصال وشن حملات توعية.

٤ - نماذج العلاج بالمتزل - يُعبأ هذا النموذج ويُرسَل عادة إلى المراكز الصحية الرئيسية لتيسير تلبية احتياجات من لا يستطيعون الحصول على خدمات العيادات أو لا يستطيعون الوصول إليها في حينه من المصابين بمرض عقلي سواء مرة في الأسبوع أو مرة في الشهر. ويشمل هذا من أنهم أذويتهم ويحتاجون إلى الحصول على المزيد منها قبل تاريخ مراجعتهم. ويؤكد ذلك موظف مأذون له قام بزيارة منازلهم. ويجب أن يؤكد للطبيب في مستشفى سانت جيلز أو إحدى المستشفيات الرئيسية ضرورة إعطاء الأدوية أو ضرورة أن يقوم أخصائي نفسي بتقييم الشخص طبياً.

٥ - إمكانية الحصول على الخدمات - توفر مستشفى سانت جيلز العلاج والمشورة للمرضى الداخليين والخارجيين وعلاج الأمراض المهنية، والتمريض النفسي في المجتمع المحلي وتدريب كل من طلاب الطب والتمريض. ويقدم موظفو مستشفى سانت جيلز الدعم لعدد من الهيئات وإتاحة العضوية فيها، مثل المجلس الاستشاري الوطني للصحة العقلية، والخطوة الاستراتيجية الوطنية للصحة العقلية والوقاية من الانتحار، والمجلس الوطني للمعوقين في فيجي، وشبكة الصحة العقلية لجزر المحيط الهادئ التابعة لمنظمة الصحة العالمية، ورابطة المتعافين من الأمراض النفسية، ومجلس زوار المستشفى، والمجلس الاستشاري الوطني المعني بإساءة استعمال المخدرات والفريق العامل المعني بالصحة العقلية.

وتوجد حتى الآن وحدة واحدة للأمراض النفسية في المستشفى الرئيسي في كل من لاباسا ولاوتوكا وسوفا. وتوجد أيضاً شبكة للخدمات الإكلينيكية تجتمع أربع مرات في السنة لمناقشة ورصد التقدم المحرز في هذه الوحدات والخدمات الإكلينيكية المتعلقة بالأمراض

العقلية. وهناك ٣ موظفي مشاريع في الشُّعب الثلاث ذات الصلة يتولون تنسيق برنامج الصحة العقلية ودراسة سُبل تحسين هذه الخدمات أو جعلها أفضل. وتشكل محافل مثل مؤتمر قمة الشباب أحد الطرق التي يجري بها توعية الجمهور ببرنامج الأمراض العقلية الذي تنفذه الدولة وتطوراته وكيفية الحصول عليه.

وفيما يتعلق بقضايا العنف الأسري، تطالب إدارة مستشفى سانت جيلز بإقامة "دور رعاية مؤقتة" للضحايا عن طريق تقديم العلاج المهني لهم بشأن كيفية الحصول على سُبل كسب الرزق والخروج من هذه الحالة الكئيبة. وبالإضافة إلى ذلك قُدمت بيانات إلى الدولة للسعي إلى إقامة المزيد من الوحدات النفسية كجزء من الخدمات التي تُقدم في المستشفيات والمراكز الصحية.

٢٨ - يُرجى إيضاح التدابير والبرامج التي تم الأخذ بها في البلد لزيادة الوعي العام بخطر وآثار الأمراض المنقولة بالاتصال الجنسي، وخاصة فيروس نقص المناعة البشرية/الإيدز. ويُرجى تبيان ما إذا كان أي من هذه التدابير موجهة تحديداً إلى النساء والفتيات.

صحة الأسرة

(أ) مسائل محدثة بشأن فيروس نقص المناعة البشرية/الإيدز

يُشكل فيروس نقص المناعة البشرية مسألة معقدة متعددة الجوانب ومتشابكة ستظل تفرض تحدياً وأزمة مقبلة في العقد القادم أو نحو ذلك في فيجي والمنطقة. ولم يعد فيروس نقص المناعة البشرية مسألة صحية فحسب وإنما له أيضاً عناصر اجتماعية واقتصادية وإيمانية وأمنية. وقد سُجل في فيجي الكثير من التطورات والإنجازات في العقد الماضي، لا سيما في السنوات الثلاث أو الأربع الماضية، تُضاهي التقدم المحرز على الصعيد الدولي بشأن فيروس نقص المناعة البشرية. واستناداً إلى الالتزامات المعقودة في مؤتمر القمة العالمي لعام ٢٠٠٥، وعلى أساس إعلان الالتزام بشأن فيروس نقص المناعة البشرية الذي أصدرته دورة الجمعية العامة الاستثنائية المعنية بفيروس نقص المناعة البشرية/متلازمة نقص المناعة المكتسب (الإيدز) في عام ٢٠٠١، سيستخدم السعي من أجل تحقيق تعميم الحصول على الخدمات في هذا الشأن بحلول عام ٢٠١٠ كعلامة لمنتصف الطريق إلى تحقيق الهدف ٦ من الأهداف الإنمائية للألفية وهو: أن يتحقق، بحلول عام ٢٠١٥، وقف إنتشار فيروس نقص المناعة البشرية/الإيدز وبدء إنحساره.

ويُوثق رد فيجي في الخطة الاستراتيجية الوطنية بشأن فيروس نقص المناعة البشرية/الإيدز في فيجي في الفترة ٢٠٠٧-٢٠١١ التي وُضعت بعد إجراء العديد من المشاورات مع

أصحاب المصلحة. وفيما يلي المجالات ذات الأولوية التي حُددت كما ترد في هذه الخطة الاستراتيجية.

- ١ - مجال الأولوية ١: الوقاية من فيروس نقص المناعة البشرية/الإيدز والإصابة بالأمراض المنقولة بالاتصال الجنسي مع تحديد الفئات المعرضة للإصابة بها؛
- ٢ - مجال الأولوية ٢: المعالجة الإكلينيكية لفيروس نقص المناعة البشرية/الإيدز وشراء الأدوية واللوازم المستهلكة، وإجراء الاختبارات المعملية؛
- ٣ - مجال الأولوية ٣: مواصلة تقديم الرعاية للمصابين بفيروس نقص المناعة البشرية/الإيدز؛
- ٤ - مجال الأولوية ٤: الإشراف والرصد والتقييم؛
- ٥ - مجال الأولوية ٥: التنسيق والإدارة.

(ب) الخصائص الرئيسية لوباء فيروس نقص المناعة البشرية/الإيدز في فيجي

وفقاً لمعايير برنامج الأمم المتحدة المشترك المعني بفيروس نقص المناعة البشرية/الإيدز/ منظمة الصحة العالمية، ما زال مستوى الوباء منخفضاً في فيجي، إلا أنه في حين أن إنتشار فيروس نقص المناعة البشرية منخفض لكن إنتشار الأمراض المنقولة بالاتصال الجنسي مرتفع. وتنتقل هذه الأمراض في الغالب عن طريق الاتصال الجنسي بفرد من الجنس الآخر كما هو الحال في بلدان أخرى في جزر المحيط الهادئ. وما زال إنتقال المرض من الأم إلى الطفل يشكل خطراً محتملاً مرتفعاً ويتعين معالجة مسائل منع إنتقال الإصابة بالمرض من الأم إلى الطفل. والخطر ضئيل فيما يتعلق بإنتقال المرض عن طريق الدم. وعوامل إنتشار فيروس نقص المناعة البشرية هي بصورة رئيسية الإصابة بأمراض منقولة عن طريق الاتصال الجنسي: الزُهري/المتدثرة (الكلاميديا)، ولا سيما لدى النساء وممارسة سلوك جنسي واجتماعي شديد الخطورة مع أشد الناس تعرضاً للخطر مثل المشتغلات بالجنس والبحارة والرجال الذين يُمارسون الجنس مع الرجال ومغايري الجنس والمهمشين والمرضى المصابين بأمراض منقولة عن طريق الجنس والشباب. ويتزايد عبء مرض الإيدز على النظام الصحي كما في حالات الإيدز والوفيات نتيجة الإصابة به. وتم تحقيق الكثير من الإنجازات والنجاح في تصدي الحكومة لذلك في السنوات الخمس الماضية ويمكن الحصول على مزيد من التفاصيل في هذا الشأن عن طريق شُعبة الصحة العامة في الوزارة.

لام - الفوائد الاقتصادية والاجتماعية

٢٩ - تُقر الدولة الطرف (CEDAW/C/FJI/4، الفقرة ٢٩١) بأن المرأة لا تزال مهمشة من حيث الحصول على الائتمانات والقروض. ويُرجى تبيان التدابير التي اتخذتها الدولة الطرف للقضاء على أشكال عدم المساواة في الواقع بين المرأة والرجل بالنسبة لهذه المسألة.

١ - مصرف التنمية في فيجي

(أ) القروض بالغة الصغر

أنشأ مصرف التنمية في فيجي مرفقا للصرافة الاجتماعية في تموز/يوليه ٢٠٠٨ لإتاحة إمكانية حصول الشريحة الأفقر من المجتمع على قروض بشروط ميسرة. وهناك نظامان في إطار مرفق الصرافة الاجتماعية هما: نظام الائتمانات بالغة الصغر ونظام التمويل الزراعي.

والهدف من نظام الائتمانات بالغة الصغر هو تخفيف العبء المالي قصير الأجل وطويل الأجل على من يكسبون أقل من ٧ ٥٠٠ دولار في السنة. كما ييسر إتاحة الفرص للقيام ببرامج بديلة لكسب سبل الرزق من أجل تقليل معدل إنتشار الفقر في الأجل الطويل أي القيام بأنشطة مشروعة لإدراج الدخل تعالج الاحتياجات الاجتماعية للمقترض.

ويُساعد التمويل الزراعي على تحسين معيشة المزارعين. وهو يهدف إلى تشجيع المزارعين على توسيع مشاريع زراعة الكفاف لتصل إلى مستويات شبه تجارية. ويمكن للمزارعين استخدام هذا المرفق لزيادة الاستفادة من الموارد الطبيعية المتاحة لهم. وفيما يلي نطاق المنتجات في إطار القروض بالغة الصغر:

الائتمانات بالغة الصغر - (للقروض ما بين ٥٠٠ دولار و ٥ ٠٠٠ دولار)

التمويل الزراعي - (للقروض الزراعية حتى ١٠ ٠٠٠ دولار)

(ب) الوصول إلى المجتمع المحلي

جوائز الأعمال التجارية الصغيرة

بدأ تقديم جوائز الأعمال التجارية الصغيرة في آب/أغسطس ٢٠٠٤ لتشجيع تطوير المؤسسات الصغيرة والصغرى من خلال تقدير مباشري الأعمال الحرة الناجحين والمبتكرين الذين يكسبون رزقهم ويساهمون بذلك جماعيا مساهمة قوية في اقتصاد فيجي. وتستخدم

هذه المنافسة كوسيلة كي يعلن المصرف عن نفسه لدى شعب فيجي وتستخدم أيضا كجزء من برنامج المسؤولية الاجتماعية المشتركة للمصرف. ويعتقد المصرف أن الأعمال التجارية الصغيرة تشكل حجر الزاوية في النمو الاقتصادي الجديد وتؤدي دورا قويا في تعزيز تنمية الأعمال التجارية الجديدة.

والمنافسة مفتوحة أمام جميع الأعمال التجارية المملوكة محليا بالكامل والتي تحقق مبيعات يصل إجمالها إلى ١٠٠ ٠٠٠ دولار سنويا. وقد بدأ المصرف تقديم جوائز للأعمال التجارية الصغيرة للسنة الخامسة يوم الثلاثاء الموافق ١٤ آب/أغسطس ٢٠٠٨ وأقام ليلة منح الجوائز في ٤ شباط/فبراير ٢٠٠٩. والمهدف من الجوائز هو تقدير المؤسسات الصغيرة والصغرى ومساهمتها في الاقتصاد. وعادة ما تشمل المنافسة ست فئات رئيسية، وهي مفتوحة أمام جميع الشركات المملوكة محليا بالكامل والتي تحقق دخلا يبلغ ١٠٠ ٠٠٠ دولار أو أقل في السنة.

جوائز الأعمال التجارية الصغيرة التي قدمها مصرف التنمية في فيجي في عام ٢٠٠٨. ملاحق الفائزين بها

فيما يلي الجوائز التي مُنحت لنساء في إطار جوائز الأعمال التجارية الصغيرة التي قدمها مصرف التنمية التجارية في فيجي في عام ٢٠٠٨:

١' مُنحت الجائزة في فئة الجهات الأخرى لسيليفا ناساكا، وهي أصلا من نيتاسيري وتعمل في تجارة الزهور منذ سنوات. وهو عمل تجاري يشترك جميع أفراد الأسرة في أدائه. وكان زوجها يعمل في وزارة الحراثة في محطة كولو - إي - سوبا التابعة لها وأدرك مقدار ما ينفقه الناس لشراء نباتات خلال أسبوع الأشجار وجمع بين خبرته وهواية سيليفا في الزراعة، وتوصل إلى فكرة إنشاء مشتل تجاري. وتزعم سيليفا أنها استخدمت مواد عادة ما يتخلص منها آخرون لبدء مشتلها. وهي تقوم الآن بزراعة جميع أنواع الزهور والنخيل وأشجار الزينة. وهو عمل تجاري يشترك فيه الزوجان وهما يلمان بامتلاك سيارة نقل يوما ما لنقل أصص النباتات إلى كشكهم في مدينة حدائق راياوي.

٢' وأعلن أن فراسيكو سالاتوباليفو وهي من نابالو، بوا، هي الفائزة الأولى بجوائز الأعمال التجارية الصغيرة التي منحها المصرف في عام ٢٠٠٨. وهذه فئة خاصة جدا حيث يحصل أفضل الفائزين على جائزة نقدية كبرى. وقد أفاد العمل التجاري الذي تباشره فراسيكو سالاتوباليفو كل مقاطعتها، نظرا

لصعوبة التحديات التي يواجهها تشغيل عمل تجاري في منطقة متخلفة. وقد روعيت الكثير من جوانب تشغيل عمل تجاري في ظل هذه الظروف الصعبة قبل إعلان فوز فراسيكو سالاتوباليفو بجائزة الأعمال التجارية الصغيرة التي منحها المصرف لعام ٢٠٠٨ (www.fdp.com.fj/pages.cfm/about-us/community-reach/).

٢ - المركز الوطني لتنمية المؤسسات الصغيرة والصغرى

يحول المركز الوطني بموجب القانون بتنمية وتشجيع ودعم المؤسسات الصغيرة والصغرى. ويعني هذا دعم وتشجيع إنشاء مؤسسات صغيرة وصغرى خاصة لصالح الفئات المهمشة اقتصاديا أو اجتماعيا بما في ذلك المرأة والشباب. ومن وظائف المركز تيسير الحصول على أموال واستكمال وتكميل برامج التمويل للمؤسسات الصغيرة والصغرى. والمؤسسة الصغرى هي أي مؤسسة لا يتجاوز مجموع أصولها ٣٠ ٠٠٠ دولار فيجي ولا تستخدم أكثر من ٥ موظفين. وتتكون المؤسسات الصغيرة من مؤسسات يتراوح مجموع أصولها ما بين ٣٠ ٠٠٠ دولار و ١٠٠ ٠٠٠ دولار وتستخدم ما بين ٦ موظفين و ٢٠ موظفا (www.ncsmed.org.fj).

٣ - برنامج تنمية الشمال

برنامج تنمية الشمال تمويله الحكومة ويقدم مساعدات رأسمالية عن طريق تقديم منح للمؤسسات لتحسين سبل كسب الرزق في الشعبة الشمالية. وتستفيد من هذا البرنامج المؤسسات الصغرى والصغيرة والمتوسطة. وقد وضعت الدولة هذا المشروع للمساعدة على زيادة مشاركة السكان في التنمية الاقتصادية. وإلى جانب دعمه لتنمية المؤسسات الصغرى والصغيرة والمتوسطة، يتطلع إلى رفع مستوى الاستثمار والانتاج الاقتصادي وزيادة حجم التجارة وقيمتها. ويُجري برنامج تنمية الشمال، عن طريق برنامج تنمية المؤسسات، تدريباً حسب الطلب على الأعمال التجارية للمجتمعات المحلية المحتملة لإعداد المشتركين فيه لبدء وتشغيل أعمالهم التجارية. ويمول البرنامج هذا التدريب وهو مجاني. وسيعود هذا البرنامج بالفائدة على الجميع، خاصة النساء، حيث أنه لا يمول سوى استثمارات جديدة وإضافية ولا يُعيد تمويل مشاريع ينفذها مباشرة الأعمال الحرة. وقد رصدت الحكومة مليون دولار للبرنامج الذي سيركز على الزراعة ومصائد الأسماك والحراجة والسياحة والصناعات التحويلية (www.ncsmed.org.fj).

ميم - المرأة الريفية

٣٠ - يُرجى تقديم معلومات مفصلة عن أي برامج وُضعت لتلبية احتياجات المرأة والفتاة الريفية، وخاصة في مجالات التعليم والتدريب المهني والحصول على الخدمات الصحية والعمالة. ويُرجى أيضا وصف نتائج هذه البرامج. وعلاوة على ذلك، يُرجى تقديم معلومات عما إذا كان قد تم إدراج المنظور الجنساني في الاستراتيجيات الوطنية للإغاثة في حالات الكوارث وفي السياسات الوطنية الرامية إلى مكافحة الأثر السلبي لتغير المناخ.

من أجل تلبية احتياجات المرأة الريفية للحصول على الخدمات الأساسية، ستعمل الدولة، في إطار خارطة الطريق نحو الديمقراطية والتنمية الاقتصادية - الاجتماعية المستدامة للفترة ٢٠٠٩-٢٠١٤، من أجل تحقيق هدفها بشأن تعزيز تكافؤ الفرص وإمكانية الحصول على الخدمات الأساسية وسبل كسب الرزق والوصول إلى الأسواق، لتنمية المناطق الريفية والجزر الخارجية، وذلك على النحو المنصوص عليه في الجدول بشأن "تنمية المناطق الريفية والجزر الخارجية" (السؤال ١٤).

وتعمل الدولة، في طريقها نحو تعزيز تحقيق تغييرات في سياسات إدارة الكوارث وتقليل أخطارها على نحو يراعي المنظور الجنساني، مع برنامج الأمم المتحدة الإنمائي في الاضطلاع بتدريب للمدرّبين لأصحاب المصلحة في التنمية بما في ذلك وزارة الشؤون الاجتماعية والمرأة. وحيث أنه من المعروف أن المرأة والطفل هم أكثر المتأثرين أثناء أي كارثة، تشرع الدولة، عن طريق برنامج الشراكة هذا مع برنامج الأمم المتحدة الإنمائي، في الدخول في مجال جديد يُدمج وجهات النظر الجنسانية في برامج وطنية للتخفيف من حدة الكوارث. وبموجب خارطة الطريق، هذا هو ما تتوخى الدولة القيام به ويشار إليه أيضا في خطة العمل الخاصة بالمرأة للفترة ٢٠٠٩-٢٠١٨. وكفي تعمل الدولة من أجل "بناء المرونة الوطنية للتصدي للكوارث وتقليل إمكانية التأثر بها وأخطارها والتكيف مع تغير المناخ"، تحدد خارطة الطريق ما يلي:

تقليل أخطار الكوارث وإدارة الكوارث

الهدف: بناء المرونة الوطنية للتصدي للكوارث وتقليل إمكانية التأثر بها وأخطارها والتكيف مع تغير المناخ.

مؤشرات الأداء الرئيسية

الاستراتيجيات

أهداف السياسة

- | | | |
|--|---|---|
| تحسين حماية المجتمعات المحلية من أخطار الكوارث | ● تحديد وتنفيذ مشاريع فعالة لتقليل المخاطر. | ● تستجيب الحكومة لحالة الكوارث في غضون ٢٤ ساعة من حدوثها. |
| تحسين قدرة المجتمعات المحلية على التصدي | | |

أهداف السياسة	الاستراتيجيات	مؤشرات الأداء الرئيسية
وتحسين القدرة على التصدي لعواقبها.	● للكوارث وأخطارها بتركيب نظم فعالة و متكاملة للإنذار المبكر بجميع المخاطر تركز على مصلحة الناس.	● تخفيض الحسائر في الأرواح من ٣٠ كل سنة إلى صفر. تلقي الجميع للإنذار في حينه.
	● تعزيز تحليل وتقييم المخاطر وحالات الضعف والأخطار.	● وضع خطط للكوارث وإنشاء لجان لها في ثلث جميع القرى والمستوطنات في فيجي في عام ٢٠١٠.
	● تعزيز وتدعيم برنامج الأمن الغذائي للنهوض بمبادرات تقليل الكوارث التي يضطلع بها على صعيد المجتمع المحلي.	● وضع واعتماد نماذج لأفضل الممارسات لدعم تقليل أخطار الكوارث.
	● تعزيز الأطر التنظيمية والمؤسسية وأطر السياسات وصنع القرار.	● خفض تكلفة حصص الإعاشة من الأغذية للإغاثة في حالات الطوارئ والكوارث بنسبة ٢٠ في المائة بحلول عام ٢٠١٢.
	● تعزيز المعارف والمعلومات والتوعية العامة والتثقيف.	
	● تعزيز التخطيط والاستجابة والإنعاش بفعالية.	
	● كفاءة توفر الجبلية الجراثومية اللازمة للملائمة لدعم الإنعاش.	
	● الحد من عوامل الخطر الكامنة.	

نون - الزواج والحياة الأسرية

٣١ - يُرجى تقديم معلومات عن الخطط التي تتوخاها الدولة الطرف لرفع سن زواج الفتيات من ١٦ إلى ١٨ سنة لجعلها مساوية لسن زواج الفتيان تمشيا مع الفقرة ١ (أ) من المادة ١٦ من الاتفاقية

وافق مجلس الوزراء في تموز/يوليه ٢٠٠٩ على تعديل قانون الزواج (الفصل ٥٠) عن طريق مرسوم (تعديل) قانون الزواج لعام ٢٠٠٩. وينص التعديل على تحديد سن ١٨ سنة كحد أدنى لعقد الزواج لكل من الذكر والأنثى. ويتمشى هذا مع المادة ١٦ (أ) من اتفاقية القضاء على جميع أشكال التمييز ضد المرأة. وقد ألغى شرط موافقة الوالد حينما يكون سن أحد أطراف زواج مزعم دون ٢١ عاما. وقد ذكر النائب العام ووزير العدل،

السيد أياز سيد - خيَوم، أن زيادة سن زواج الفتيات من ١٦ سنة ١٨ سنة سيحظر زواجهن دون إرادتهن وسيلغي المعاملة التمييزية بين الذكور والإناث بموجب قانون الزواج.

سين - البروتوكول الاختياري وتعديل الفقرة ١ من المادة ٢٠

٣٢ - يُرجى بيان التقدم المحرز صوب الإنضمام إلى البروتوكول الاختياري للاتفاقية، وصوب قبول تعديل الفقرة ١ من المادة ٢٠ من الاتفاقية فيما يتصل بوقت اجتماع اللجنة.

أيد مجلس الوزراء إرجاء التصديق على البروتوكول الاختياري لاتفاقية القضاء على جميع أشكال التمييز ضد المرأة في نيسان/أبريل ٢٠٠٩. وترى الدولة أن الوقت لم يحن بعد لاعتماد البروتوكول الاختياري للاتفاقية.